

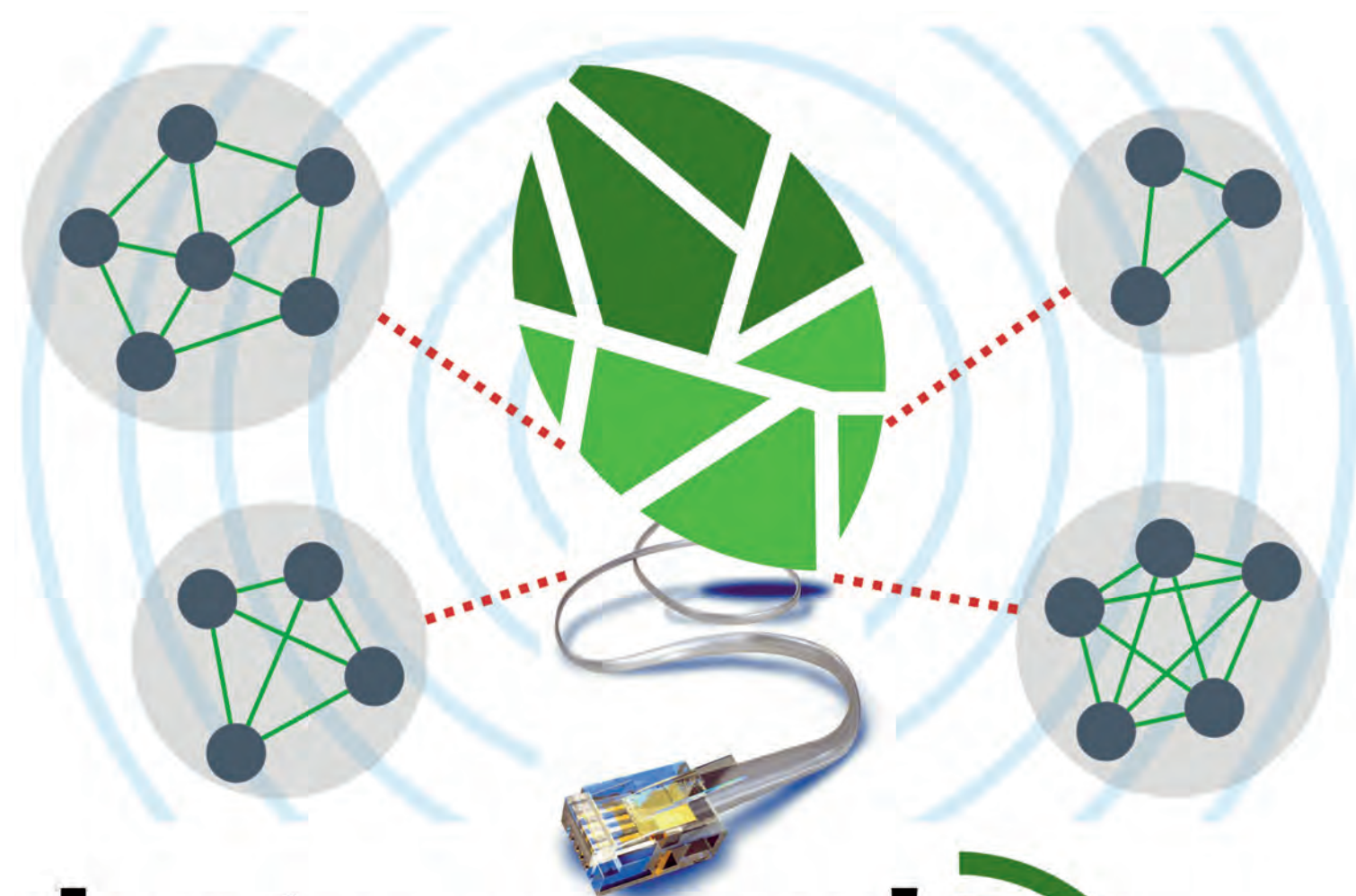


el vedat

Periódico decano de Torrent

www.elvedat.org

NÚMERO 65. ENERO/FEBRERO 2011. AÑO XI. Ejemplar gratuito. Tirada de 6.000 ejemplares.



¡Lo tenemos! **WiFi** en El Vedat

A. VV. El Vedat

El pasado 16 de octubre de 2010, los asociados de la A. VV. El Vedat encomendaron, a nuestra Junta Directiva, la misión de intentar canalizar posibles soluciones a la carencia de

servicio de red inalámbrica en El Vedat. Y no sólo eso: también intentar hacer llegar a nuestro vecindario mejoras respecto a las deficiencias de las prestaciones contratadas a las escasas compañías que aquí operan.

Ahora, como cauce que hemos sido de esta demanda

vecinal, aprobada por unanimidad en la citada Asamblea, ofrecemos a todos los vecinos de El Vedat la posibilidad de tener un servicio de *Wi-Fi* de calidad. Cumplido el objetivo solicitado por los vecinos, es turno de que valoren esta opción que les proponemos, cuya

información pueden encontrar en la página 11 y en nuestra 'Oficina Ciudadana'. En caso de que la elijan, esperamos que esta herramienta de trabajo y servicios, necesaria para muchas personas, cubra satisfactoriamente las expectativas de sus futuros usuarios.

ANIVERSARIOS

Cumplimos años juntos

V - Certamen Literario
XI - Periódico El Vedat
XX - A. VV. El Vedat
¡Felicidades a todos! (pág. 3).

V CERTAMEN LITERARIO



1.150 € en premios

Este año, gracias a la colaboración de *BigMat ALDINO*, nuestro certamen literario trae premios en metálico (págs. 6 y 32).

ESTRENAMOS WEB

www.elvedat.org

Estrenamos nuevo espacio en Internet. Inauguraremos una novedosa página con dominio .org (pág. 3).

Desayunos y Almuerzos

Cuando hayas completado tu tarjeta, te invitamos al próximo desayuno/almuerzo que consumas

Cervecería - **Gambrinus** - Restaurante



Cervecería
Gambrinus
Torrent

00 Las Américas Telef. Reservas 96 156 07 31

PREMIAMOS TU FIDELIDAD

Horario de apertura

De lunes a viernes: 8:00 horas
Sábados y festivos: 10:00 horas

Información para asociados



Horario de la biblioteca de la A. VV. El Vedat.

de lunes a viernes, de 9.15 a 14.15, y de 16.30 a 20.30 horas.

Farmacias de guardia

Pueden encontrar toda la información al respecto en nuestra asociación en nuestra página web: www.elvedat.org.

Cuotas anuales

La cuota del año 2011 está al cobro en la oficina de la biblioteca para los asociados que la abonan en metálico. Pueden efectuar su abono dentro del horario habitual de atención de la biblioteca.

Carné de asociado - Descuentos para asociados

Los carnés con la nueva imagen corporativa estarán disponibles a partir del 14 de marzo de 2011. Para que los asociados con más de un año de antigüedad puedan recogerlo, es condición indispensable estar al corriente de los pagos de las cuotas de los ejercicios 2009 y 2010. Asimismo, recordarles que con la condición expuesta anteriormente, podrán obtener los beneficios y ventajas que otorgan las empresas, establecimientos o comercios que apoyan a nuestra Asociación con su publicidad en nuestro periódico.

Reciclaje de móviles, pilas, cartuchos de tinta, tóner de impresora y juguetes rotos

Todos los asociados y vecinos de El Vedat tienen a su disposición la posibilidad de reciclar *móviles* viejos, pilas gastadas, cartuchos de tinta y tóner de impresora usados, y juguetes rotos en la biblioteca de la A. VV. El Vedat. El horario de recogida es el mismo que el de funcionamiento de la biblioteca, indicado al inicio de este artículo.

www.elvedat.org

Les informamos que hemos cambiado de dirección de página web. Abandonamos la página *.com* para pasar a ser página *.org* como entidad social y asociativa que somos. Aquí podéis encontrar toda la información relativa a nuestra asociación (*Vedat tv, próximos eventos, estatutos, asambleas, periódico, cursos y actividades, biblioteca...*), o poneros en contacto con nosotros a través del correo electrónico asociacion@elvedat.org.

Novedoso servicio en la A. VV. El Vedat

La distribuidora de productos CARMED S.L. y la empresa ODISEY IMAGEN Y SERVICIOS han emplazado un terminal de servicios en la biblioteca de la A. VV. El Vedat. A través del software del que dispone el citado terminal cualquier persona podrá beneficiarse, sin salir de El Vedat, de los siguientes servicios:

- Recargas de móvil
- Realizar loterías y apuestas
- Revelado in situ de fotos; álbumes y productos digitales
- Calendarios, tarjetas, pósters y lienzos
- Encargos de Guri-Guri
- Reproducciones de obras de arte "Art on Demand"

El terminal, además, está dotado de lector de billetes, lector de tarjetas de cámaras digitales, lector de CD / DVD, impresora de tickets e impresora fotográfica.

¡VEN E INFÓRMATE EN LA OFICINA DE LA A. VV. EL VEDAT!



CARMED S.L.



el único medio de comunicación local que
buzonea en 3.000 chalets particulares



Tel. 96 156 40 01



XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX


mar
de
patchwork

-Tu primer almacén de patchwork de venta al público.
-Las mejores telas del mercado y accesorios a precios sorprendentes.
-Clases de patchwork a todos los niveles.
-Consulta nuestros cursos monográficos.
-Venta de kits.

C/ José Navarro 2 bajo
46900 TORRENT (Valencia)
Tel. 96 118 21 28
mar-de-patchwork@mar-de-patchwork.es
www.mar-de-patchwork.es

XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX



DYA SERVIPS
LIBRERIA-PRENSA-REVISTAS
PAPELERIA-REGALO
SERVICIO DE CAFETERIA
HELADERIA Y CROISSANTERIA

DYA SERVIPS S. L.
Modulo A1- Locales 4,5,6y7
Centro Comercial Las Américas

Librería 961564444
Cafetería 961567072
46900 TORRENTE

**ELECTRO
FORMENT**

Especialistas en Aire Acondicionado
Distribuidor de Mitsubishi
Todo servicio y atención al cliente

Avda. País Valencià, 99 - Teléfono 96 155 29 28
46900 TORRENT (Valencia)



el vedat

Periódico de la Asociación
de Vecinos

Depósito Legal: V-1704-2000
Edita: A. VV. El Vedat
Avenida San Lorenzo, 148
46901 El Vedat / Torrent
Teléfono 961 564 001
Fax 961 561 473
www.elvedat.org
e-mail: asociacion@elvedat.org

Director
Ramón Aznar

Consejo de redacción
Carlos E. Bessini, Quintín Ruiz,
Ana I. Quintela y Carmen Serrano

Publicidad
961 564 001

Maquetación y página web
Sogamedia
663 084 890 / 663 084 891

Imprime
Mediterráneo Proceso Gráfico S.L.
Calle Ciudad de Sevilla, 27
Polígono Fuente del Jarro
46988 Paterna / Valencia
Teléfono 961 340 502

Envíos postales
Unipost
Arcipreste Vicente Mengod, 18
46900 Torrent
Teléfono 961 581 264

La opinión de esta Asociación
sólo se refleja en el Editorial.
Las opiniones que se realicen al
margen son responsabilidad, única
y exclusiva, de sus autores.

Aniversarios, campaña solidaria 'Recogida de Alimentos', nueva página web (www.elvedat.org)

A. VV. El Vedat

Este año 2011 es tiempo de 'Aniversarios' para la A. VV. El Vedat. Nuestros números empiezan ya a ser dignos de una entidad fuerte, consolidada, de servicio al vecindario y a la ciudadanía en general, y de cumplimiento de los fines estatutarios que, al fin y al cabo, es nuestra propuesta de valor: "mejorar la calidad de vida de las personas". La Asociación cumple 20 años. Nuestro periódico El Vedat (el decano de Torrent) 11 con este número que usted tiene en la mano, y 5 nuestro certamen literario, que por primera vez otorga un total de 1.150 euros en premios en metálico, patrocinados por la empresa torrentina BigMat ALDINO. No tenemos palabras para agradecer tanto respaldo a nuestra labor, por lo que seguimos trabajando para

reafirmar la confianza de nuestras 1.200 familias asociadas y nuestros más de 350 anunciantes. ¡Felicidades a todos!

CAMPAÑA SOLIDARIA 'RECOGIDA DE ALIMENTOS'

Es posible, pues se ha publicado en diversos medios de comunicación social, que conozca Vd. que el Ayuntamiento de Torrent creó el denominado "Banco de Alimentos", a través del que unas 1.500 familias de nuestra ciudad están recibiendo productos de primera necesidad con los que poder alimentarse. Este "Banco de Alimentos" (que nació de un acuerdo bajo la denominación de "Pacto Contra la Pobreza", y que fue firmado por todas las fuerzas políticas y todo tipo de entidades ciudadanas de Torrent en marzo de 2009), se nutre tanto de las aportaciones que efectúa el propio Ayuntamiento de Torrent como de las donacio-

nes que efectúan particulares y firmas comerciales. Las donaciones son de productos NO PERECEDEROS, tales como leche, arroz, legumbres, conservas, etc. Si cada uno de nosotros hiciera una pequeña aportación mensual de algunos de estos alimentos, se ayudaría a paliar uno de los mayores problemas sociales y de primera necesidad que existe en nuestra localidad. Si estás dispuesto a hacer esta pequeña donación que te proponemos, puedes ponerte en contacto con nosotros enviándonos un mensaje a los correos recogidaalimentos@gmail.com o a asociacion@elvedat.org y pasaremos por tu domicilio a recoger tu donación; o, si lo prefieres, puedes acercarte a la Oficina Ciudadana de la A. VV. El Vedat (en horario de lunes a viernes, de 9.15 a 14.15 y 16.30 a 20.30 h.) a dejar personalmente tu donación. Creemos que entre todos

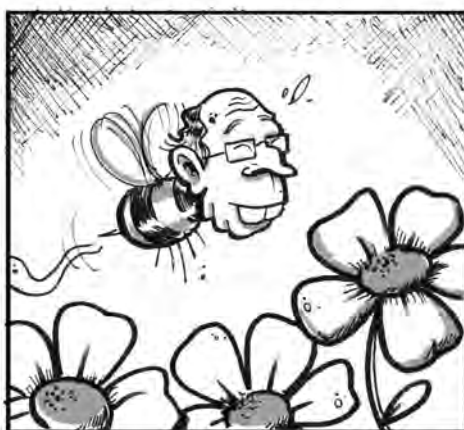
(particulares, empresas privadas, instituciones, entidades asociativas. ONG...), con pequeñas aportaciones, podemos ayudar a solucionar el problema de muchas familias de Torrent, que lo están pasando francamente mal. ¡Participa y sé solidario: muchas personas lo agradecerán!

www.elvedat.org

Estrenamos esta nueva página web, coincidiendo con la publicación de este número. Abandonamos la página .com para pasar a ser página .org como entidad social y asociativa que somos. Aquí podéis encontrar toda la información relativa a nuestra asociación (Vedat tv, próximos eventos, estatutos, asambleas, periódico, cursos y actividades, biblioteca...), o poneros en contacto con nosotros a través del correo electrónico que contiene la página (asociacion@elvedat.org).

vamos tirando

Jordi Adrian Pinazo



Convocatoria Asamblea General Ordinaria



el vedat

26 de marzo de 2011

11.30 horas
ORDEN DEL DÍA
(pág. 17)

CORREDURÍA SEGUROS TORRENT

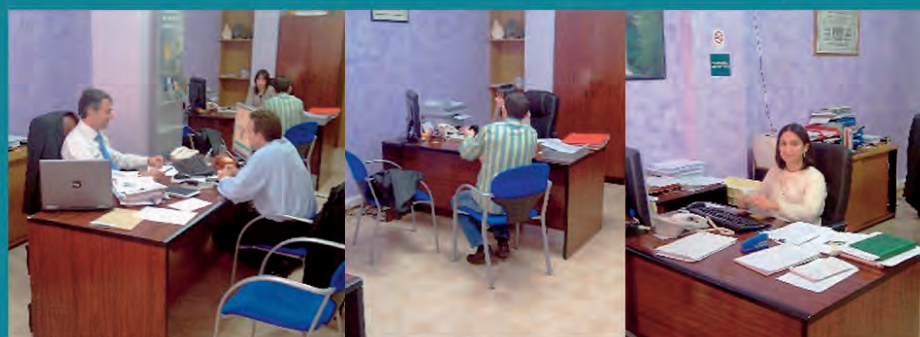
CAMPAÑA ESPECIAL
'SEGUROS DE SALUD'

*por persona al mes, de 0 a 50 años desde

38,50 €

CON EL MEJOR CUADRO
MÉDICO DE LA COMUNIDAD VALENCIANA

LA PRIMERA COMPAÑÍA DE SEGUROS
DE SALUD A NIVEL NACIONAL



CORREDURIA SEGUROS

C/ SEIS DE DICIEMBRE, 5 - 46900 TORRENT (VALENCIA)
TELÉFONO: 96 156 24 54 - MÓVIL: 625 445 948 - FAX: 96 156 25 00
MAIL: segurostorrent@segurostorrent.es - www.segurostorrent.com

Necesitamos "hechos" respecto al soterramiento de las vías en el barrio de Camí la Noria

José Pascual Castro

Presidente A. VV. Camí la Noria

Supongo que habrán sido conocedores de la noticia que se produjo hace una semana, recogida por algunos medios de comunicación, acerca de la reunión que mantuvo nuestra alcaldesa de Torrent, M.^a José Catalá, con el director general de transportes de la GV, Vicente Domine, el pasado 21 de febrero: *Enterrar las vías del metro costará 79 millones de euros, y tendrá un periodo de ejecución de tres años, según el 'Estudio de Planeamiento'.*

Reconocemos desde la A. VV. Camí la Noria el esfuerzo que, durante estos últimos cuatro años, ha estado haciendo el primer gobierno local del PP que ha habido en Torrent desde el fin de la Dictadura. No en vano desde 1983, nuestra Junta Directiva no ha cejado en su empeño de reivindicar esta obra que, al no haber sido realizada en estos 28 años de

peticiones, ha terminado "estrangulando" a nuestro vecindario convirtiéndolo en un *guetto*.

Nuestra última 'Asamblea General' de 18 de febrero, con nuestra sede social a rebosar, volvió a solicitar esta histórica reivindicación a nuestras autoridades locales. Asistió nuestra Alcaldesa, acompañada de varios concejales del PP de Torrent. También la número 2 del BLOC de nuestra ciudad. Pero al PSOE de Torrent no debía preocuparle mucho nuestra demanda vecinal ya que, pese a estar invitado su nuevo candidato a la Alcaldía, ni acudió al acto ni envió a representante alguno de su nueva lista de 24 posibles concejales, ni siquiera a algún miembro que representase a su partido. Es posible que la razón de esta ausencia resida en el hecho de que ahora el Grupo Socialista de Torrent ha puesto de moda invitar a las asociaciones vecinales a su sede social. Desde luego parece un novedoso método logístico éste de conocer los pro-

blemas de los barrios de Torrent: estratégicamente, *¿para qué "pisar el terreno" donde se puedan ver "in situ" los problemas que acucian a las barriadas, si puedo traer a estas personas a mi "casa" y, así, ahorro tiempo, críticas y encima me escuchan el "mitin"?* Claro, que bien pensado, el conflicto de nuestra barriada ya se lo saben al dedillo: enterraron las vías del metro antes del cementerio para la estación de metro de la Avenida, y a nuestro barrio le endosaron una vía más de la que ya tenía. Magnífica gestión del mesiánico Alcalde de la época.

De todas formas, sugerimos al actual equipo de gobierno de Torrent que no baje la guardia en esta nuestra reivindicación. Los vecinos envejecen, pero también votan. Y hacen ruido en los medios. Y derrocan gobiernos y regímenes, como estamos siendo conscientes, hoy en día, por las informaciones que nos llegan de las revueltas sociales del mundo árabe.



Asamblea General Ordinaria de la A. VV. Camí La Noria de 18 de febrero de 2011.

El soterramiento de las vías del metro que ahogan a Camí la Noria es una cuestión de voluntad política. La que le falta y le faltó en 24 años al PSOE de Torrent.

Alcaldesa: sabemos, como ha criticado la persona del BLOC que asistió a la reunión, que es un mal momento jugar con las promesas en tiempos de crisis y de burbujas inmobiliarias. Pero a diferencia de hacer sólo crítica, como ella, y no expresar cómo va el BLOC a solucionar el problema, usted ha apostado por atender nuestra reivindicación y ha dado pasos en cuatro años que nos dan luz y esperanza. Por favor, faciliten desde las Administraciones la agilidad de los trámites burocráticos y ofrézcanos "hechos" a los vecinos de Camí la Noria. Sabe que cuenta con todo nuestro apoyo y nuestra ayuda.

Finalizar comentando... (a los representantes y exrepresentantes políticos del PSOE de Torrent, que permiten que -a través de sus *blogs*- se nos difame e injurie con comentarios anónimos, a mí y a otro miembro de mi Junta Directiva, y que demuestran su nula talla política dejando que cobardes que no dan la cara vapuleen nuestra dignidad y nuestro honor...) *que el balón rueda para todos, y que nosotros vamos a decidir cuando chutarlo.* Defender, y dar cancha, a la libertad de expresión no legítima que los administradores de estos *blogs* dejen que, personas que no se identifican al hacer sus opiniones, vilipendien a personas que damos la cara al dar las nuestras. Bendita forma de denigrar a la ciudadanía, en vez de aportar soluciones haciendo oposición... Les va a reportar muchísimos votos. Al tiempo.

Descuentos para Asociados por 'Acuerdos de Colaboración'

RECOJA SUS BONOS EN NUESTRA OFICINA / Sr. Anunciante: ¡no deje pasar esta oportunidad!

A. VV. El Vedat

Informamos, a todos los asociados de la A. VV. El Vedat, que nuestra Asociación ha suscrito una serie de 'Acuerdos de Colaboración' con empresas privadas que se anuncian en nuestro periódico, por los que ustedes pueden disfrutar ya de una serie de ventajas y descuentos al realizar sus compras y operaciones comerciales en sus oficinas y/o establecimientos, o al requerir sus servicios a domicilio.

Los requisitos fundamentales para poder acceder a estas ventajas son los siguientes:

- Ser asociado de la A. VV. El Vedat y estar al día en el abono de su cuota (recordamos que la **cuota anual es un solo pago de 26 € por unidad familiar** con empadronamiento de todos sus miembros en el mismo domicilio; y que esta condición no obliga a vivir exclusivamente en El Vedat, sino que se pueden inscribir viviendo en cualquier lugar del Universo conocido)
- Recoger el bono de descuento en la **Oficina de la A. VV. El Vedat**, con la incorporación de nuestro sello oficial para que, cualquier empresa a la que se dirija, tenga constancia de su pertenencia a nuestra Asociación. Informar que se realizará un segui-

miento de la repercusión de estas medidas y un control del resultado de estos 'Acuerdos'.

- Observar que, en los anuncios de nuestro periódico podrán localizar, con un símbolo con una hucha y un porcentaje de descuento, a todas las empresas que tienen 'Acuerdos de Colaboración' con la A. VV. El Vedat y que, además, se publicará una tabla que también recogerá por escrito los datos de contacto telefónico, porcentaje de descuento y número de publicación de su anuncio.

La A. VV. El Vedat sigue trabajando por todos sus asociados en épocas tan difíciles como las que estamos viviendo, y considera muy

positivo que todos sus Asociados puedan beneficiarse de estas ventajas y descuentos tan importantes para sus economías caseras.

Relación de empresas que tiene 'Acuerdos de Colaboración':
CORREDURÍA SEGUROS TORRENT - Tels: 96 156 24 54 - 625 445 948. (pág. 3) - Dto: Hasta 40 % (según tipo de seguro).
CORREDURÍA SEGUROS GRUPO MAYO - Tels: 96 195 00 72 - 697 187 483. (pág. 12) - Dto: Hasta 40 % (según tipo de seguro).
J. PONS RENT A CAR (ALQUILER DE VEHÍCULOS) - Tel: 96 157 00 38. (pág. 16) - Dto: Ofertas y promociones por consulta telefónica.

ACADEMIA FORM@T - Tel: 678 482 829. (pág. 13) - Dto: 10%.

L'AUULA (CENTRE D'ESTUDIS) - Tel: 96 118 01 10. (pág. 13) - Dto: Matrícula Gratis.

CLÍNICA DENTAL ÁNGELA BRULL - Tel: 96 156 21 86. (pág. 17) - Dto: 15 %.

CORPOLÍNEA - Tels: 96 195 06 16. (pág. 25) - Dto: 20 %.

DISTRIBUIDORA DE PRODUCTOS CARMED S. L. - Tel: 96 156 40 01. (pág. 26) - Dto: Bodega Olayita, Productos ibéricos D.O. *Guijuelo*, vinos D.O. *Rioja*, marisco (a domicilio).

DI LUPO (ZAPATERÍA) - Tel: 96 158 58 38. (pág. 31) - Dto: Rebajas (descuentos en próximo nº 66).

HF UNERARIA
HE SCORIHUELA
 escorihuela@airtel.net

C/VALENCIA, 15 - B. - 46900 TORRENT-
 C/MATÍAS PERELLÓ, 20, B.D. - 46005 VALENCIA -
 TELF.: 96 156 11 49 / 96 333 74 50 FAX: 96 156 54 37

Desatascos y extracciones
EL TORRENTINO

Pozos negros • Fosas sépticas • Embozos
 Desatascos • Limpiezas de piscinas
 Desatascos de tuberías • Mantenimiento de comunidades, urbanizaciones y empresas.
ALBAÑILERÍA Y FONTANERÍA EN GENERAL
SERVICIO 24 HORAS • incluso festivos
 Telf: 666 138 439 • 675 928 036 • 961 566 098

SE VENDE **CHALET DE DISEÑO**
 REBAJADO A **1.195.000 €**

EN URBANIZACIÓN STA. APOLONIA
 2100 m² DE PARCELA - 700 m² CONSTRUIDOS
TEL: 649 46 27 80

Usted. pregunta, BigMat Aldino responde

● Quiero hacer una reforma, ¿por dónde empiezo?

En **BigMat Aldino** disponemos de profesionales que le asesorarán en los pasos a seguir antes de emprender una reforma, así como, la posibilidad de proponerle un proyecto integral para su reforma. Aspectos importantes a tener en cuenta son:

- Verificar la necesidad de proyecto técnico y licencia del Ayuntamiento
- Comprobar el estado general del inmueble, y en particular el de la estructura y de las instalaciones
- Tener definido el presupuesto disponible y la financiación de las obras
- Elegir los materiales de acabado en cuanto al tipo, calidad y precio

● Quiero una reforma fácil y efectiva, ¿qué materiales son los más adecuados?

En nuestras instalaciones podrá obtener toda la información y muestras de los materiales a utilizar, tanto los más tradicionales como los más sofisticados: cerámica, sanitarios, griferías, parquet, pintura, revestimientos de piedra, materiales de construcción, ladrillos cara vista, tejas, aislamientos, escayolas, techos desmontables, etc. siempre con la máxima calidad y con un precio muy competitivo; y algo que es muy importante, trabajamos con las marcas líderes del mercado para la satisfacción de nuestros clientes.

● ¿Quién me puede orientar? ¿Es muy caro hacer una reforma?

En **BigMat Aldino** dispondrá del asesoramiento profesional por parte de nuestro personal para solucionar cualquier cuestión en el ámbito de su reforma, y al mismo tiempo encontrará una amplia gama de materiales y soluciones; el hecho de pertenecer a un gran grupo europeo de materiales de construcción nos permite tener la mejor relación calidad-precio del mercado, pudiendo por tanto ajustarnos en todo momento al presupuesto de nuestro cliente.

● No sé quién me puede hacer la reforma...

Desde 1924 **BigMat Aldino** comercializa todo tipo de materiales de construcción, satisfaciendo las necesidades de nuestros clientes tanto particulares como reformistas, constructores, instaladores, fontaneros, escayolistas, pintores, alicatadores, yesaires, electricistas, carpinteros, etc. Estos contrastados profesionales podrán hacer realidad su reforma. ¡Venga a **BigMat Aldino** y le informaremos!

● ¿Cómo puedo pagarlo?

Asesorarse bien y comparar precios es fundamental para el buen desarrollo de la reforma. En **BigMat Aldino** nos preocupamos por nuestros clientes, además de ofrecer precios competitivos les damos la posibilidad de financiar su obra.



Gran Exposición de Materiales de Construcción, Impermeabilizantes y Productos Químicos, Aislamientos, Techos y Placas de Yeso Laminado (PYL), Herramientas y Maquinaria, Pavimentos y Revestimientos, Parkets, Baño y Saneamiento, Fontanería, Jardinería...



Zona de aparcamiento para clientes.

Servicio de traslado a nuestras instalaciones si no dispone de vehículo.



Le esperamos.

BigMat Aldino

Pol. Ind. Mas del Jugte
C/ Llibrers, 4
46909 TORRENT (Valencia)
tel. 961 555 211 fax: 961 574 058
info@aldino.com

www.aldino.com

V Certamen Literario *El Vedat*, Asociación de Vecinos

A. VV. El Vedat

Con los objetivos de fomentar la cultura y la educación, incentivar la creatividad literaria, de acercar la literatura al público en general y de conseguir convertir a El Vedat en un lugar de referencia cultural, la Asociación de Vecinos de El Vedat (Torrent - Valencia) promueve el V Certamen Literario *El Vedat, Asociación de Vecinos*, con las siguientes

BASES

1. Pueden presentarse autores españoles o residentes en España. Existen dos categorías: una infantil (hasta 14 años) y otra general (de 15 años en adelante).

2. Conjuntamente a los premios que se otorguen en estas dos categorías, existirá un único premio especial (Premio *Fabulando*) para autores pertenecientes a la A. VV. El Vedat, que se concederá, a juicio del jurado, al mejor trabajo de 'autor asociado' que no haya obtenido ninguno de los tres primeros premios, tanto en la categoría infantil como en la general. 'Autor asociado' es toda aquella persona asociada a la A. VV. El Vedat, incluidos los familiares beneficiarios de su condición de asociado.

3. El tema de los trabajos es libre, y las obras, escritas en castellano o valenciano, deben ser inéditas y no premiadas.

4. Los trabajos se presentarán escritos en prosa, con una extensión mínima de una página y máxima de tres en la categoría infantil, y una extensión mínima de tres páginas y máxima de cinco en la categoría general. Se presentarán en formato A4, escritas en una sola cara a doble espacio, con letra *Times New Roman* a un cuerpo de 12 puntos para las dos categorías —aceptándose manuscritos, exclusivamente, para la categoría infantil—, y con márgenes de 2 centímetros en cualquiera de sus dimensiones. Asimismo, se valorará la ilustración en el caso de la categoría infantil.

5. Se harán llegar seis ejemplares impresos de la obra, junto con un CD que contenga la misma en archivo.doc (programa Word), directamente en sobre cerrado o por correo postal, a la A. VV. El Vedat, con domicilio en la Av. San Lorenzo, núm. 148, 46901 - El Vedat (Torrent - Valencia). En el sobre no podrá figurar identificación del remitente. Junto a los ejemplares impresos, se entregará plica cer-

da, en cuyo interior se incluirá fotocopia del DNI del autor —o de cualquiera de sus padres, o tutores, en la categoría infantil—, así como una hoja con los siguientes datos: nombre, apellidos, dirección postal, dirección de correo electrónico y teléfonos de contacto. Los autores que opten opcionalmente también al Premio *Fabulando* indicarán en el exterior del sobre su condición de 'autor asociado'.

6. El plazo de entrega comienza el 1 de octubre de 2010. Entrarán en el certamen todos los trabajos que se hayan presentado antes de las 14.00 horas del 14 de marzo de 2011.

7. El fallo del jurado se dará a conocer el segundo sábado del mes de junio de 2011, durante el transcurso de un acto literario. A partir de la fecha anterior, la A. VV. El Vedat editará una obra recopilatoria de los relatos premiados y aquellos que considere de interés para el lector.

8. Se concederán los siguientes premios:

CATEGORÍA GENERAL

• 1.º premio: 500 euros y trofeo 'somos una piña', material literario, diploma y 30 ejemplares de la obra

• 2.º premio: 250 euros y trofeo 'somos una piña', diploma y 20 ejemplares de la obra

• 3.º premio: trofeo 'somos una piña', diploma y 10 ejemplares de la obra

• Premio *Fabulando*: trofeo 'somos una piña', diploma y 20 ejemplares de la obra

CATEGORÍA INFANTIL

• 1.º premio: 250 euros y trofeo 'somos una piña', diploma y 30 ejemplares de la obra

• 2.º premio: 100 euros y trofeo 'somos una piña', diploma y 20 ejemplares de la obra

• 3.º premio: trofeo 'somos una piña', diploma y 10 ejemplares de la obra

• Premio *Fabulando*: trofeo 'somos una piña', diploma y 20 ejemplares de la obra

PREMIO ESPECIAL

• A la colaboración: trofeo 'somos una piña', diploma y 20 ejemplares de la obra (a entidades que promuevan la participación).

9. Asimismo, todos aquellos autores con textos publicados recibirán dos ejemplares de la obra. El resto de participantes no premiados obtendrán un diploma de participación.

10. Cualquier premio podrá ser declarado desierto si el jurado lo estima conveniente.

11. El jurado será elegido por el *Órgano de Representación* de la A. VV. El Vedat.

12. Las obras premiadas pasarán a formar parte del patrimonio de la A. VV. El Vedat, reservándose ésta el derecho a su publicación y/o exposición, siempre citando las referencias del autor. Los autores no premiados autorizan a la A. VV. El Vedat a poder publicar sus relatos en el periódico de la misma, en el plazo de un mes a partir del fallo del jurado. Finalizado este plazo, las obras no reclamadas para otros usos pasarán a formar parte del patrimonio de la A. VV. El Vedat. En ningún caso, la A. VV. El Vedat se hará cargo de la devolución de las obras por correo u otro medio. Los concursantes se responsabilizan totalmente de que no existan derechos de terceros en las obras presentadas, así como de toda reclamación por derechos de imagen.

13. La participación en esta convocatoria implica la aceptación de sus bases y del fallo del jurado, que será inapelable.

Nace la *Penya Valencianista El Vedat*

A. VV. El Vedat

Dentro del 'Programa de Actividades' para el mandato 2009-12 de nuestra Asociación, y por una inquietud basada en fomentar las deportivas en general, la nueva Junta Directiva electa decidió, a principios de este 2010, impulsar la oficial-

mente denominada *Penya Valencianista El Vedat*.

El primer paso fue crear el *Acta Fundacional* de esta nueva entidad el pasado 4 de febrero, enviándose, posteriormente, el día 17 del mismo mes, el borrador de sus *Estatutos* a la *Conselleria de Administraciones Públicas de la Generalitat Valenciana*. Finalmente, esta Con-

selleria nos comunicó la aprobación de los mismos el pasado 6 de octubre.

Adelantarles que próximamente se anunciará la convocatoria de una Asamblea General de esta nueva entidad con identidad jurídica propia, para todas aquellas personas que deseen participar o incorporarse a esta nueva Agrupación, con el ob-

jetivo de conformar una Junta Directiva, regular la cuota de "peñista" y asentar las bases del sistema de funcionamiento que apruebe dicha Asamblea.

A partir de ya, cualquier persona puede entrar a formar parte de la misma. Sólo destacar que, para inscribirse como "peñista", es condición indispensable ser asociado a la A. VV. El Vedat,

aunque la actual condición de quien ya es asociado a la A. VV. El Vedat no implica ser "peñista" si no se desea: ni ahora ni tampoco para los nuevos asociados que no tengan ningún interés en este tema deportivo.

Más información: A. VV. El Vedat - 96 156 40 01 (horario de atención de Oficina en pág. 2).

MuMa Valencia
Intercultural Linguistic Programmes

MuMa Valencia te ofrece la posibilidad de mejorar tu nivel de inglés y disfrutar de una aventura lingüística e intercultural.

Elige tu destino: USA, Canadá, Inglaterra, Irlanda y Malta.

Cursos de Idiomas para Adultos y Adolescentes

rut.muniz@mumavalencia.eu · mariner@mumavalencia.eu · 635 169 164 · 666 702 212 www.mumavalencia.eu

Gestiones que se pueden realizar a través de la Oficina Ciudadana de la A. VV. El Vedat

A. VV. El Vedat

Ponemos en conocimiento de todos los asociados y colaboradores de nuestra entidad, y de todos los vecinos de El Vedat, Torrent, y ciudadanos en general, que la *Asociación de Vecinos El Vedat* mantiene un “Acuerdo de Colaboración” con el *Ayuntamiento de Torrent* a través de nuestra *Oficina Ciudadana*, con el objetivo de acercar, en la medida de lo posible, la administración municipal a todos los ciudadanos. Esta iniciativa comenzó a funcionar el 11 de julio de 2005, siendo pionera en España, y es un servicio puente entre los ciudadanos y la *Administración Local* de Torrent.

A continuación les ofrecemos una relación de las gestiones y trámites administrativos municipales que se pueden realizar en nuestra *Oficina Ciudadana* sin tener que acudir al Ayuntamiento:

GENERALES

Instancia general
Instancia de quejas y reclamaciones
Instancia de sugerencias

ACTIVIDADES

Solicitud de certificado de compatibilidad urbanística
Solicitud de comunicación ambiental
Solicitud de licencia ambiental
Solicitud de cambio de titularidad de licencia ambiental
Solicitud de subrogación de licencia ambiental
Solicitud de cambio de titularidad de comunicación ambiental
Solicitud de subrogación de comunicación ambiental

ANIMALES DOMÉSTICOS

Solicitud para inscripción en el censo municipal de animales de compañía
Solicitud de licencia para animales potencialmente peligrosos

BIENESTAR SOCIAL

Solicitud de reconocimiento de situación de dependencia
Solicitud de cheque de nacimiento
Solicitud de prestaciones económicas individuales
Solicitud de ayuda para gastos tratamiento médico
Solicitud de servicio de ayuda a domicilio
Solicitud de teleasistencia domiciliaria
Solicitud del programa “menjar a casa”
Solicitud de pensión no contributiva
Solicitud de pensión de invalidez no contributiva
Solicitud de tarjeta europea de estacionamiento
Solicitud de reagrupamiento familiar
Solicitud de ayudas para alimentación infantil
Solicitud de informe municipal

EDUCACIÓN

Solicitud de becas
Solicitud de atención psicológica

ESTADÍSTICA

Inscripciones de altas bajas y modificaciones en el padrón para españoles
Certificados de empadronamiento y convivencia

FOMENTO ECONÓMICO

Solicitud de inscripción en bolsa de trabajo
Solicitud de formación

INTERVENCIÓN

Solicitud de ayuda vivienda joven

MEDIO AMBIENTE

Solicitud para acampada y/o utilización del refugio “Canyada del Conill”
Quejas, reclamaciones y petición de información

PROMOCIÓN Y USO DEL VALENCIANO

Solicitud de ayudas a la rotulación en *Valenciano* 2009

Solicitud de participación en los premios para el uso del *Valenciano* en las Fallas
Solicitud de participación en la enseñanza y práctica del *Valenciano* con inmigrantes

RECURSOS HUMANOS

Solicitud de admisión en pruebas selectivas

SEGURIDAD CIUDADANA

Solicitud de ingreso voluntario en Protección Civil
Solicitud de licencia de ocupación de terrenos de uso público por mesas y sillas
Pliego de alegaciones

TRIBUTOS

Solicitud de devolución de ingresos
Solicitud de compensación deuda-crédito
Solicitud de fraccionamiento/aplazamiento pago de ingresos de derecho público
Recurso de reposición contra liquidaciones tributarias
Solicitud de bonificación del IBI para promotoras
Solicitud de bonificación del IBI para familias numerosas
Solicitud de bonificación del IBI para viviendas VPO
Solicitud de bonificación del IBI para entidades con fines no lucrativos
Solicitud de devolución por prorrateo de IAE
Recurso de reposición contra la providencia de apremio
Solicitud de domiciliación bancaria
Solicitud de exención de IAE para entidades con fines no lucrativos
Solicitud de bonificación en el IAE por creación de empleo
Solicitud de bonificación en el IAE por inicio de actividad empresarial
Solicitud de bonificación en el IVTM vehículos históricos o antigüedad 30 años
Solicitud de exención en el

IVTM vehículos agrícolas
Solicitud de bonificación en el IVTM vehículos de minusválidos
Solicitud de bonificación en el ICIO por obras de mejora discapacitados
Solicitud de bonificación en el ICIO por obras de especial interés
Solicitud de bonificación en el ICIO por obras de construcción VPO
Solicitud de bonificación en la IVTM por aprovechamiento energético
Solicitud de denuncia pública por infracción
Solicitud de bonificación del IAE por respeto al medio ambiente

URBANISMO

Solicitud de licencia de obra menor - reforma general
Solicitud de licencia de obra menor - canalizaciones
Solicitud de licencia para tala de árboles
Solicitud de licencia para movimiento de tierras
Solicitud de licencia de obra menor - construcciones auxiliares
Solicitud de licencia obra mayor - nueva planta
Solicitud de licencia de obra mayor - cambio de titularidad
Solicitud de cesión de viales
Solicitud de traslado de plazas de aparcamiento
Solicitud de licencia de obra mayor - derribos
Solicitud de licencia para instalación de antenas de telefonía móvil
Solicitud de licencia de 1ª ocupación
Solicitud de licencia de 2ª ocupación o ulteriores
Solicitud de subvención para restauración de fachada
Solicitud de subvención por instalación de ascensores
Solicitud de certificado urbanístico
Solicitud de autorización para

instalación de carteles y vallas publicitarias
Solicitud de licencia para vados
Solicitud de licencia para ocupación de vía pública
Solicitud de realización de campañas publicitarias
Solicitud de licencia de obra mayor - ampliación/modificación
Solicitud de licencia de obra menor - cerramientos
Solicitud de informe urbanístico

POLICÍA LOCAL

Solicitud de retirada de vehículos abandonados en la vía pública
Solicitud de señalización de desperfectos peligrosos en la carretera
Inspección de irregularidades
Denuncias de infracciones medioambientales

SANIDAD

Problemas de plagas
Reclamaciones por problemas ocasionados con animales domésticos en domicilios
Reclamaciones de aparición de panales de abejas dentro de los domicilios
También se pueden realizar otras gestiones relacionadas con:

CUERPO DE POLICÍA NACIONAL DE TORRENT

Información sobre la tramitación del DNI y pasaporte
Facilitar los medios para realizar denuncias por Internet o telefónicamente
Facilitar los trámites a personas impedidas
Suministrar información sobre violencia doméstica o de género

AIGÜES DE L' HORTA

Información ecológica y medioambiental
Altas domésticas, altas comerciales e industriales, altas de obra, o cambio de nombre u otras modificaciones
Tramitación de tarjetas de lecturas de contador
Trámite de reclamaciones

Salón - Restaurante
El Romeral

ESPECIALIDAD EN ARROCES VALENCIANOS





Tel: 96 155 01 09
Camino del Romeral, 13
46901 EL VEDAT DE TORRENT
Valencia

La mano invisible de Adam Smith

El socavón bajo los pies

Vicent Llopis Pardo
Consultor de Empresas

A estas alturas de la crisis ya no sirven las lamentaciones. Las responsabilidades políticas serán cobradas por los ciudadanos en las urnas. Nos toca actuar ante lo que es inevitable. Nos creíamos arriba del todo, en las cumbres de los G7, de los G8, de los G20... y en verdad estamos en la cola de Europa.

Lo que debemos hacer es bien sencillo de decir y muy difícil de ejecutar. Se trata de dar la vuelta al calcetín y empezar de nuevo a construir las bases del crecimiento. Era barro lo que teníamos bajo los pies y no hormigón armado.

Hay que hacerlo desde arriba y desde abajo. Desde arriba con el concurso indispensable de un liderazgo (líder o *lideresa*) cuya personalidad tal vez se esté formando en algún instituto de secundaria, uno de los muchos que acogen a nuestros jóvenes valiosos. Ese liderazgo pasa por la regeneración de la clase política y las instituciones que controlan. Se habla mucho de ello: techo de gasto de las autonomías, separación *real* de los poderes públicos, desaparición de los corruptos, eliminación de privilegios no justificados, reforma sindical para una eficiente defensa de los trabajadores, abolición del despilfarro presupuestario, asignación de subvenciones con criterios de objetividad e igualdad social, incremento de la eficacia de los funcionarios en *todos los escalones jerárquicos*, y muchas más mejoras que deben hacerse. Nuestros gobernantes alcanzarán altas cotas de valoración, no como ahora, que arrastrados por

la situación y su incompetencia a duras penas rozan el aprobado.

Desde abajo la tarea se muestra también ingente. Empezando por nuestros jóvenes, los de la generación perdida, que ven cerradas las puertas de su futuro. Ellos deben tomar conciencia de la gravedad de la situación y alejarse de todo aquello que nos impida crecer. Apatía ante los estudios. Actitud negativa ante el trabajo. Siempre hay algo que hacer cuando se pone empeño. Deben ampliar los horizontes y tomar conciencia de que no podemos "apegarnos" a la tierra como antaño. Las oportunidades están fuera, en Europa, pero, eso sí, hay que esforzarse. Basta ya de esperar el subsidio del Estado o depender del bolsillo de los padres.

Nuestros empresarios, a quienes debemos muchos años de prosperidad, deben retomar con brío la senda de la innovación, el diseño, la originalidad, la buena gestión y, sobre todo, la búsqueda de una productividad excelente. Los trabajadores somos claves para esta apuesta de futuro. Nuestro trabajo debe ser

efectivo, sin pérdidas de tiempo, poniendo cada uno lo mejor en su puesto, sin racaneo, apostando por la calidad a la primera, sin fallos, con espíritu de mejorar continuamente.

Para finalizar, los padres y la familia. La educación no sólo es cosa del Estado. Es preciso inculcar valores desde la familia, actitudes positivas que impidan el fracaso escolar y fomenten el esfuerzo para lograr los objetivos.

Y ustedes dirán que hace falta dinero. Naturalmente las instituciones financieras deberán aportar la savia que toda economía precisa, siempre a costes razonables.

Ya advertí que me resultaría fácil de decir. La verdad es que en lo concerniente a los de abajo, es decir, los españoles de a pie, no es preciso esperar un liderazgo. Basta con ponerlo en práctica desde mañana mismo. Ninguna de las propuestas que he formulado cuesta dinero. En cuanto a los de arriba, la clase política, está más complicado. Dependen de intereses de partido, que no de los ciudadanos. Esperemos que se den cuenta.



Las mayorías

Benjamín Moreno

En el sistema democrático actual se gobierna por mayoría de votos de los partidos. Pero... ¿la mayoría de la población puede caer en errores?

A lo largo de la historia observamos que, durante miles de años, ha habido un consenso generalizado de que era el Sol el que se movía y la Tierra estaba quieta. Después se pensó que el Sol estaba inmóvil y la Tierra giraba a su alrededor. Ahora sabemos que todos los astros se mueven a grandes velocidades siguiendo sus órbitas. ¿Qué validez tenía el consenso de aquella mayoría de personas que defendían la inmovilidad de la Tierra?

Otros errores por mayoría han sido la aceptación de la esclavitud y la negación de los derechos del niño y de la mujer. En ambos casos, el cristianismo ha hecho grandes esfuerzos para resolver esas situaciones injustas.

En otras ocasiones, los sentimientos exaltados de una mayoría llevan a tomar consensos que en unas circunstancias más serenas no se tomarían. Se cuenta que, cuando la policía peruana apresó al creador y líder del grupo terrorista *Sendero Luminoso*, la inmensa mayoría de la población pidió su ejecución inmediata.

Pero el escritor Mario Vargas-Llosa se apresuró a manifestar su oposición a la pena de muerte. Muchos le contestaron que la mayoría de la población pedía la pena capital y, por tanto, se debía acceder a este consenso. A esto el escritor contestó que "la mayoría está equivocada. La minoría lúcida debe dar una batalla explicándole que la pena de muerte es una aberración".

El error es propio de minorías y mayorías ya que el consenso no garantiza el bien y la verdad. Lo importante no es el consenso, sino que el consenso respete la realidad. El cáncer no es malo por una mayoría, sino por su propia realidad. Ha dicho Fromm que "el hecho de que millones de personas padezcan las mismas formas de patología mental no hace de esas personas gente equilibrada".

Para no caer en esos errores por mayoría se ve necesaria una mayor formación intelectual y cultural de la población y, particularmente, de los políticos y personas que detentan el poder o los medios de información, al objeto de que sepan reflexionar sobre la realidad y ser capaces, con valentía, de discernir sobre cualquier tema, y sepan llegar, con rectitud de conciencia, a esos consensos por mayoría en los grandes problemas políticos y sociales de la humanidad.

derribos y excavaciones

CHIMO MORA
Movimientos de tierra

- CONTENEDORES DE PODA Y ESCOMBRO
- DERRIBOS Y EXCAVACIONES
- LIMPIEZA DE PARCELAS
- SUMINISTRO TIERRA VEGETAL
- MINI EXCAVADORAS, RETRO EXCAVADORAS

info@chimomora.com - www.chimomora.com

C/ Enric Valor, 6A - 46900 TORRENT (Valencia) - Tel. 961 558 101 - Fax 961 588 241



Acuartelamiento Aéreo El Vedat

Ese gran desconocido

Comandante D. Tomás Javier Lahuerta Martínez

Jefe de la Eslla. de Transmisiones N.º 4

El Acuartelamiento Aéreo de *El Vedat* alberga la *Escuadrilla de Transmisiones N.º 4* del Ejército del Aire, única Unidad de este Ejército en Valencia. Es una instalación militar de reducidas dimensiones, pero que resulta muy acogedora y agradable, por lo que las misiones encomendadas y el trabajo habitual se desarrollan en un ambiente de gran cordialidad.

El Acuartelamiento Aéreo *El Vedat* ocupa en la actualidad una superficie de 4.021 metros cuadrados, dividida en una zona técnica situada a la derecha del acceso y ocupada por la torre de comunicaciones, y dos edificios destinados a oficinas y talleres, donde se lleva a cabo las funciones técnicas de la Unidad. Además, a la izquierda del acceso está ubicada una zona de servicios, destinada al alojamiento, comedor y zona de descanso del personal.

UN POCO DE HISTORIA

El día 26 de noviembre de 1959 se inician los trámites para adquirir la parcela de 1.024 metros cuadrados para la instalación de la estación "El Vedat" del ramal de *Microondas Madrid-Valencia*.

El 15 de noviembre de 1965 se establece la *Red de Microondas (MW)* del Ejército del Aire para las comunicaciones de la *Red de Alerta y Control*, entre las que se encuentra la *Escuadrilla de MW* de Valencia.

A partir del 15 de enero de 1966 comenzó su empleo con autonomía propia, si bien auxiliada en su mantenimiento por la empresa Civil S.T.E.S.A. (Servicios Técnicos Electrónicos S.A.), contratada por el Ejército del Aire.

El 18 de diciembre de 1979 por desaparición de los *Servicios Regionales de Transmisiones*, se crea el *Escuadrón de Microondas* en el *Grupo Central de Transmisiones*, con la misión de operar y mantener el 1º y 2º Escalón de la *Red MW*.

El 30 de julio de 1998, según *Resolución 705/07/1998* del Jefe de Estado Mayor del Ejército del Aire, se crea el Acuartelamiento Aéreo *El Vedat*, motivada por la desactivación prevista de la *Base Aérea de Manises*



para el año 1999, siendo necesario mantenerlo y -más aún- potenciarlo, por ser un importante nudo de comunicaciones, un sistema alternativo al ubicado en el 'Cuartel General' del Ejército del Aire, para la supervisión remota de la *Red MW* y por su función desarrollada en mantenimiento de 1º y 2º Escalón.

EN LA ACTUALIDAD

La *Instrucción 41/2003*, de 21 de marzo, del Jefe de Estado Mayor del Ejército del Aire, reorganiza las Unidades del Ejército del Aire con cometidos en la gestión del *Sistema Conjunto de Telecomunicaciones Militares (SCTM)* y la *Escuadrilla de Microondas N.º 3* pasa a denominarse *Escuadrilla de Transmisiones N.º 4*, que integra al *Centro Zonal de*

Mantenimiento (CEZMAN) 04, al *Centro Zonal de Abastecimiento (CEZABAS) 04* y al *Centro Nodal Atendido (CNA) "El Vedat"*. La Instrucción también determina que de la *Escuadrilla de Transmisiones N.º 4* dependerán los elementos orgánicos, *CEMAN 41* -ubicado en el Acuartelamiento-, *CEMAN 42* -en la Base Aérea de Albacete- y *CEMAN 43* -en la Base Aérea de San Javier-.

Posteriormente la *Instrucción N.º 43/2004*, de 18 de marzo, del Jefe de Estado Mayor del Ejército del Aire, que desarrolla la estructura del 'Cuartel General', la 'Fuerza' y el 'Apoyo a la Fuerza' del Ejército del Aire, determina que la dependencia orgánica pasa a ser del *General Jefe del Mando Aéreo General*.

¿CÓMO TRABAJAMOS?

En esta Unidad realizamos el mantenimiento preventivo y correctivo de todas las estaciones de la *Red Conjunta de Telecomunicaciones Militares*, tanto de 'Estaciones' o 'Centros Atendidos' (Unidades donde hay personal), como de 'Centros Inatendidos'.

Dentro de los 'Centro Atendidos' que son de nuestra influencia se encuentran: *Capitanía General*, *Unidad de Paterna*, *Unidad de Bétera*, *Unidad de Marines*, *Escuadrón de Vigilancia Aérea de Aitana en Alcoy (EVA-5)* y *Escuadrón de Vigilancia Aérea en Sierra Espuña (EVA-13)*.

Dentro de los 'Centros Inatendidos' se encuentran, el *Cerro de los Ángeles*, *Sisante*, *Misericordia...*

Realizamos medidas correctoras de todo tipo de características, desde



Los "mandos" de este Acuartelamiento nos visitaron.



Arriba, la entrada al cuartel de El Vedat; a la derecha, una fotografía de los años 70; abajo, una imagen aérea actual; abajo a la derecha, un equipo de antenas cambiando radomo.



reparaciones de telecomunicaciones e grupos electrógenos, antenas... todo lo que tiene que ver con las transmisiones.

Pero como planteamos el trabajo en esta Unidad es valorando (además de

los medios técnicos como de las medidas organizativas que disponemos) nuestros medios humanos, nuestro personal tanto militar como civil (personal laboral), siendo la verdadera esencia de este Acuartelamiento.

IN-NOVA CATERING

Valencia

- COCKTAILS, COFFEE-BREAK, INAUGURACIONES, FERIAS, BAUTIZOS, BODAS, COMUNIONES, BANQUETES, RODAJES DE TV Y CINE, COMIDAS PARA LLEVAR CON SERVICIO A DOMICILIO, ETC...
- GESTION INTEGRAL DE COCINAS, RESIDENCIAS, CLUBS SOCIALES, CENTROS EDUCATIVOS
- ALQUILER DE MATERIAL DE HOSTELERIA PARA PROFESIONALES Y PARTICULARES, VAJILLA, MENAJE, MOBILIARIO, CUBERTERIA, ETC...
- COLECTIVIDADES
- VENDING



www.innovacatering.com

Polígono Industrial Mas del Jutge 46909 Torrent (Valencia) tel: 96 156 15 31

fax: 96 155 89 55

info@innovacatering.com

Emma Ramón Bautista
Abogado Penalista

Verdaderamente nos ha tocado vivir una época histórica de profunda transición, tan difícil como apasionante. Tiempos de cambios radicales en la escena de la política y las relaciones económicas. Tiempo de transformaciones veloces en nuestros hábitos de vida, valores y comportamientos. Tiempo en el que los avances tecnológicos (redes de comunicación, ingeniería genética, medicina, etc.) nos han obligado a realizar un esfuerzo de adaptación. Y, como no podría ser de otra manera, los tiempos de cambios también han llegado al marco jurídico regulador entre las empresas y sus empleados. Un aspecto de atención fundamental para que las empresas no se encuentren, con el paso cam- biado, ante nuevas normas que pue-

La nueva responsabilidad penal de las empresas

dan suponer cambios importantes dentro de su organización.

Así pues quisiera exponer las consecuencias de la reforma operada por *Ley Orgánica 5/2010 de 22 de junio*, que entró en vigor el pasado mes de diciembre y que, a partir de la cual, se establece que las empresas pueden tener responsabilidad penal por las conductas de sus directivos y empleados, y no sólo por las de sus administradores. Se trata de un hecho con destacadas repercusiones prácticas para los empresarios, y de ahí la importancia de que conozcan cuándo y cómo sus empresas podrán responder por

los delitos cometidos en su nombre o por cuenta de las mismas, y las consecuencias que ello les puede reportar.

Hasta ahora para poder imputar un delito a una empresa era condición sine qua non hacerlo a través de una persona física. De ahí que en muchas ocasiones resultara realmente complicado lograr la condena final de la empresa. La nueva ley supone un cambio radical en este sentido. Ahora las sociedades pueden delinquir de forma autónoma a las personas físicas que la integran. La responsabilidad penal de la empresa será exigible aún cuando no se

pueda concretar la persona física individual que ha cometido los hechos con relevancia penal, no se la pueda encontrar e incluso haya fallecido.

Y la pregunta sería: ¿qué pueden hacer los empresarios para evitar que a sus empresas se les exija responsabilidad penal por hechos que puedan cometer personas integradas en su organización? La respuesta pasa por establecer los debidos controles en sus estructuras y prevenir así que sus miembros puedan cometer delitos. Desde el ámbito jurídico ya se está recomendando a las empresas la creación y aplicación de un manual o código de prevención penal.

Éste tendría por objeto abordar un adecuado control de los deberes de dirección y supervisión de sus empresas, mediante la implementación de modelos de organización, administración y supervisión con un claro carácter preventivo penal. Lo mismo que en su momento se hizo con los *Manuales de Prevención de Riesgos Laborales*, hoy en día implantados en todas las empresas.

Estar preparados para afrontar los cambios requiere de un esfuerzo de adaptación en todos los ámbitos; e incluso anticiparse, en ocasiones, a las necesidades de la propia organización. Un trabajo previo que nos sitúa en la mejor posición de encajar situaciones de futuro, y garantizar una relación adecuada entre empresario y empleado o empresa y sociedad.

(Los interesados pueden consultar la ley en <http://noticias.juridicas.com -apartado legislación->).

Año 2011: tiempo de lucha contra la pobreza y la exclusión social

Enrique Bessini
Secretario U.D.P. - Sección Torrent

Desde hace varios años la crisis está castigando severamente a un gran número de personas y familias que, de este modo, pasan a engrosar las filas de los colectivos que se encuentran en situación de **pobreza y exclusión social**, o en inminente riesgo de caer en ellas.

La **pobreza** significa **privación** de recursos para satisfacer necesidades básicas (alimentación, vestido, vivienda, etc.) que tienen que ver con la calidad de vida de las personas.

El concepto de **exclusión social** alude a la falta de participación e integración de las personas en la sociedad, por carencias en la vivienda, en la formación en las relaciones familiares y sociales, por importantes dificultades para acceder a un

empleo, problemas de salud, movilidad, etc.

En el año 2000 los jefes de los Estados y Gobiernos se comprometieron a erradicar la pobreza en la Unión Europea, y establecieron el **2010 como un año europeo de lucha contra la pobreza y exclusión social**.

En 2009 más de 80 millones de europeos estaban por debajo del umbral de la pobreza. Los desempleados tienen más probabilidades de caer en la pobreza y, por otra parte, la tercera edad es el grupo más vulnerable.

¿Y qué es lo que está pasando actualmente según lo que sabemos por diversos estudios? Pues que se puede constatar que, en plena crisis, “ha aumentado el número de ricos”.

Un informe realizado por *Merrill Lynch Global Health Namacement* y la consultora *Capgemial* afirma

que los grandes patrimonios crecieron en España un 12,5% en el año 2009 respecto al año anterior, en coincidencia con la media europea; Hay 16.000 ricos más que en el 2008. En el mundo se ha alcanzado los 10 millones de grandes patrimonios, con casi 32 billones de euros.

Los datos del último *Eurobarómetro*, publicado en junio del 2010, indican que uno de cada seis europeos tiene problemas permanentes para pagar las facturas del hogar, y que alrededor del 75 % cree que la pobreza ha aumentado en su país durante el año pasado.

“En España hay un millón de pobres más”. En cuanto a los pensionistas, hay más de dos millones que viven por debajo del umbral de la ‘pobreza relativa’, con lo que se encuentran en un “gran riesgo de exclusión social”. Si a eso añadimos los problemas de salud, de movilidad,



de discapacidad, de aislamiento, de bastantes personas mayores, podemos entender por qué somos uno de los colectivos más vulnerables. La Unión Europea se ha planteado como objetivo para 2020 reducir en 20 millones el número de pobres. ¿Basta con esto?, ¿Es justo que los efectos más severos de la crisis los paguen quienes no la han causado, los más débiles?

Esta crisis no está sirviendo para introducir serios cambios en el actual sistema socio-económico, ni para que los Estados -y sus respectivos Gobiernos- tomen medidas eficaces, para regular los mercados financieros, sino para recortar conquistas sociales y, en definitiva, ir desmantelando el ‘estado de bienestar’.

¿Que podemos hacer los ciudadanos ante esta situación? Debemos exigir a nuestros poderes públicos que velen por el mantenimiento de

nuestros legítimos derechos, y que desarrollen políticas económicas eficaces. Los mayores nos hemos jubilado de nuestros trabajos, pero no de nuestra condición de ciudadanos y, como tales, podemos contribuir a la lucha contra la pobreza y la exclusión social.

El asociacionismo es un eficaz instrumento para reivindicar, unidos, el mantenimiento de las conquistas sociales alcanzadas y la mejora de nuestra calidad de vida y, al mismo tiempo, mantener una actitud solidaria con el resto de la sociedad. La lucha contra la exclusión social debe empezar por no dejarnos marginar ni automarginarnos. Los mayores debemos seguir luchando por nuestra inserción social, por mantener las relaciones familiares y sociales que ya tenemos, y por aumentar nuestra presencia y participación en la sociedad.

Vedat tv
por internet

Emisiones en:
www.elvedat.org y www.bondiatorrent.com



una ventana
abierta
a la sociedad

-hazte ver y consigue extras publicitarios-

¡Anúnciate: está tirado! 96 156 40 01

El Vedat se inunda de WiFi

Entrevista a Juan José Sánchez, gerente de Gold Box, S.L., empresa proveedora de servicios de Internet y Voz

A. VV. El Vedat

-¿Qué os ha motivado a llegar hasta El Vedat a prestar servicio?

-Tras realizar varios contactos con la Asociación de Vecinos de El Vedat, detectamos la necesidad de los vecinos de esta urbanización de disponer de un servicio de Internet de calidad. Debido a la baja densidad de población de El Vedat respecto a otras poblaciones, las compañías telefónicas no ven rentable invertir en mejorar la infraestructura para mejorar el servicio, ahí es donde vimos la oportunidad de ofrecer un servicio hasta ahora inalcanzable en varias localizaciones de El Vedat.

-¿En qué se diferencia vuestra conexión de las conexiones convencionales?

-Debido a nuestra tecnología inalámbrica, para poder dar servicio en El Vedat, no es necesario que cableemos el monte. Con esto quiero decir, que partimos con la ventaja frente al resto de operadores de que nuestra infraestructura es más eficiente, ya que realizamos conexiones WIFI punto a punto hasta el domicilio de los clientes. Una gran diferencia respecto al resto de ofertas que podemos encontrar en el mercado, es que ofrecemos a nuestros clientes la mayor velocidad de subida del mercado, pero lo más importante, y de lo que más orgullosos estamos, es la cercanía entre Empresa y cliente.

-¿Qué tipos de conexión ofreceréis en El Vedat?

-Vamos a comenzar ofreciendo dos modalidades de acceso:

Internet + Teléfono, y sólo Internet. En el acceso a Internet nuestros clientes podrán elegir entre 6Mb/3Mb y 3Mb/1,5Mb, por tan sólo 24,90€/mes + IVA y 19,90€/mes + IVA respectivamente. En cuanto al teléfono, por tan sólo 5€ más al mes nuestros clientes pueden disfrutar de 500 minutos mensuales de llamadas a fijos nacionales.

-¿Cuándo estimáis que podréis empezar a dar servicio?

-La próxima semana haremos la instalación de dos nodos para poder dar servicio a casi el 80% de la superficie de El Vedat.

-Si un cliente sufre una avería, ¿Cómo la solucionáis?

-Desde el primer momento en que el cliente se pone en con-

tacto con nosotros, recibe atención de nuestro personal especializado. Como hemos hablado antes, estamos orgullosos de la cercanía con nuestros clientes, nuestro propio personal es el que se encarga de solventar las incidencias de nuestros clientes, siempre con el mejor trato y diligencia.

-¿Cómo pueden los vecinos de El Vedat contratar este servicio?

-En la misma oficina de la Asociación de Vecinos pueden informar a cualquier vecino que se acerque, también pueden contactar con nosotros a través de nuestros teléfonos 902.504.666, 963.540.137 y por descontado toda la información, ofertas y tarifas en la web www.vedatwifi.es.

Puede obtener más información en la A. VV. El Vedat o a través de nuestros teléfonos 902.504.666, 963.540.137 y por descontado toda la información, ofertas y tarifas en la web www.vedatwifi.es



Receptor WIFI **GRATIS**

Alta de línea **GRATIS**

Internet sin llamadas:

3MB/1,5Mb por solo 19,90 €/MES

6MB/3Mb por solo 24,90 €/MES

3_{MB}/1'5_{MB} POR SÓLO 24,90 €/MES

6_{MB}/3_{MB} POR SÓLO 29,90 €/MES

*500 minutos mensuales en llamadas a fijos nacionales
IVA no incluido

**LLAMADAS
NACIONALES
INCLUIDAS***

La mayor velocidad de subida del mercado

Más información en el 902 504 666 - 963 540 137 o en www.vedatwifi.es o pregunte en la Asociación de Vecinos de El Vedat



Presentación de SALADMASTER como patrocinador del I Campeonato de "Canasta".

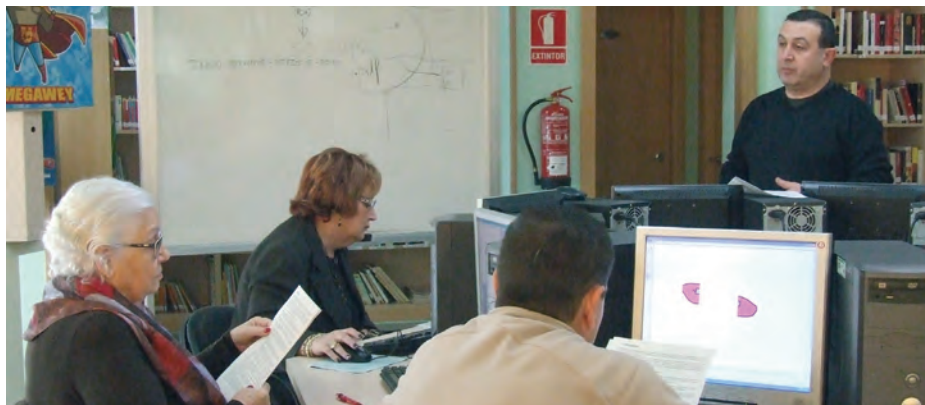


"Canasteras" en acción.

Saladmaster

Seguimos activos

¡¡¡ ASÓCIATE POR UNA SOLA CUOTA FAMILIAR DE 26 € AL AÑO!!!



Continuamos con nuestros cursos de formación en "Informática".



Distribuciones CARMED S.L. regalando un 'Guriguri' al Ayuntamiento de Torrent.

A. VV. El Vedat

Las actividades y los cursos de formación de la A. VV. El Vedat siguen activos. En concreto, el pasado 7 de febrero, comenzó el

I Campeonato de Canasta organizado por nuestra Asociación y patrocinado por la empresa **SALADMASTER**, en el que catorce parejas han empezado a competir por los premios en metálico que se entregarán a su conclusión:

200 € a la primera pareja clasificada, 100 € a la segunda y 50 € a la tercera. Por otro lado, también han empezado nuevos cursos de informática, y otros GRATUITOS de Internet lo harán en la primera quincena de marzo.

Añadir, finalmente, que no cejamos en ofertar actos como el que celebramos el pasado 14 de enero, a propósito de la clausura de la exposición de GURIGURI, *Damos el Arte por Sentado*, donde la Distribuidora de Pro-

ductos **CARMED S.L.**, ofreció una 'Cata gratuita de productos ibéricos, vinos con D.O. Rioja y anchoas', por la que pasaron cerca de un centenar de personas que disfrutaron de ambas propuestas. **¡ANÍMATE A PARTICIPAR!**

Allegretto Vedat
Katia Cabrera Cuesta
Teléfono: 692 22 36 09
katiacabrera@yahoo.com
www.katiacabrera.com

Reciba clases de canto y solfeo.
Reciba clases de educación musical a partir de 3 años.
Participe en coros para adultos o coros para niños.
Reciba clases de piano, violín, cello y guitarra.

Música Ritmo Movimiento

Matricúlese ahora

lucía peluqueras

c/ padre méndez, 122 - 46900 torrent - tel. 96 156 67 95
luciapelu@eresmas.com
de 10 a 20 horas de lunes a viernes - sábados de 9 a 15 horas

Todas las compañías aseguradoras en una misma oficina. **¡Pidanos presupuesto y ahorre hasta un 40% en sus seguros!**

grupomayo
correduría de seguros, s.l.

C/ Canónigo Gisbert, 26-6 46900 TORRENT
TELÉFONO: 96 195 00 72 - 634 854 728
MAIL: torrent@grupomayo.com

Restaurante Cafetería LA CAMBAJADA

COCINA * MEDITERRÁNEA * VASCO-GALLEGA

C/. Caja de Ahorros, 7 B · 46900 TORRENT
Tels. 96 158 16 09 - 699 891 751 - 672 230 158

baymar
exclusivas

DISTRIBUIDOR de GASÓLEOS

REPSOL

Distribuidor de lubricantes

PEDIDOS:
Tel.- 963 798 136
Fax.- 963 798 866
pedidos@exclusivasbaymar.com

Shell

Actividades y cursos

de la A. VV. El Vedat de octubre a junio de 2011

Día/mes	Hora	Tipo
Lunes	de 16.00 a 19.30	CANASTA (juego de cartas) -para mayores de 18 años-
INSCRIPCIÓN ABIERTA	Lunes de 19.30 a 20.30 (jóvenes) - Viernes de 18.00 a 19.00 (niños)	STREET DANCE FUNCKY, HIP HOP BREAK DANCE
INSCRIPCIÓN ABIERTA	Lunes de 20.30 a 22.00	BAILES LATINOS
INSCRIPCIÓN ABIERTA	UBI - lunes y miércoles (de 10.00 a 12.00 o de 16.30 a 18.30) UMI - lunes y miércoles (de 12.00 a 14.00 o de 18.30 a 20.30)	INTERNET Nivel UBI (básico) Nivel UMI (medio)
INSCRIPCIÓN ABIERTA	A DETERMINAR	INFORMÁTICA 1o Iniciación 2o Medio - 3o Avanzado Curso: Sobrevivir gratis en Internet Curso: Edición de video con fotografías digitales Curso: Paquete Office
INSCRIPCIÓN ABIERTA	Viernes de 14.30 a 16.30	SEVILLANAS
INSCRIPCIÓN ABIERTA	Martes De 17.30 18.30 (niños) De 19.00 a 20.30 (adultos)	CORO DE CANTO Educación musical (niños de 3 a 6 años) Coro infantil "Los Querubines" (niños de 4 a 14 años) Coro de adultos (repertorio clásico y moderno, gospel, folklore latinoamericano)
Hasta junio de 2011	Martes de 17.30 a 19.00	INGLÉS NIÑOS
Hasta junio de 2011	Lunes y miércoles de 17.30 a 19.00	INGLÉS ADULTOS NIVEL 1 (DESDE 0)
Hasta junio de 2011	Martes y jueves, de 9.30 a 11.00	INGLÉS ADULTOS NIVEL 2
Hasta junio de 2011	Lunes y miércoles de 19.00 a 20.30	INGLÉS ADULTOS NIVEL 3
Jueves	Jueves, de 16.15 a 20.15	GUITARRA CLÁSICA Y CONTEMPORÁNEA
Viernes (semanal)	Viernes, de 16.00 a 20.00 (una sola hora)	Hasta grado medio LOGSE
A LA CARTA	A LA CARTA	FOTOGRAFÍA DIGITAL
INSCRIPCIÓN ABIERTA	Miércoles De 17.00 19.00	PINTURA



Masiva participación en nuestros cursos.



Nuestro coro 'Los Querubines' actuó en la Casa de la Cultura.

PARA INSCRIPCIÓN INTERESADOS:

A.VV. EL VEDAT (BIBLIOTECA). MAÑANAS, de lunes a viernes, de 9.15 a 14.15 horas. TARDES, de lunes a viernes, de 16.30 a 20.30 horas.

Avda. San Lorenzo N° 148 - 46901 - EL VEDAT de Torrent
E-mail: asociacion@aelvedat.org - <http://www.elvedat.org/>
Teléfono: 96.156.40.01 - Fax: 96.156.14.73

¡Muchas gracias por su participación y colaboración!

AULA-2
LLIBRERIA
PAPERERIA
MAT. OFICINA
PREMSA
FOTOCOPIES
Pintor Ribera, 1 Tel. 96 155 98 18 TORRENT

La formación
La mejor solución a la crisis
Y asegura también el futuro de tus hijos: Repaso desde Primaria hasta Universidad
Informática
Idiomas
Cursos profesionales
Graduado en Eso
Pruebas de acceso a los grados
Nosotros te ayudamos!!!
-Matrícula gratis para socios Asociación Vecinos Vedat
-Descuento a partir del segundo hermano
-Atención personalizada
L'Aula
C/ San Valeriano, 6 - 1ª - 1ª
46900 TORRENT - Valencia
Tel: 96 118 01 10 - Fax: 96 118 01 24
info@aulaestudio.com - www.aulaestudio.com

CENTRO DE ESTUDIOS FORM@'T
REPASO, PARTICULARES, A DOMICILIO, ACCESO CICLOS FORMATIVOS, CURSOS DE IDIOMAS, ELECTRICIDAD, CONTABILIDAD,...
DESCUENTOS PERMANENTES SOCIOS A.VV. DEL VEDAT
PZA. PEDRO ITURRALDE, 3 (JUNTO AUDITORI)
678.48.28.29
www.ce-format.com
FACEBOOK: C Estudios Forma't Torrent

Inglés - Francés Alemán
Nativos suizos con mucha experiencia dan clases particulares a todos los niveles, niños y adultos.
Clases intensivas, también durante las vacaciones.
Conversación y clases para empresarios, directivos y amas de casa.
No hay matrícula ni pago adelantado, se paga cada clase.
Aprenderás a pronunciar correctamente. Buen ambiente. También español para extranjeros.
Horario: Lunes a Viernes 9-14 y 16-21 horas, Sábado 9-14h. Precio: 16 € por 60 minutos.
Edith y Roberto Weinberger, Torrent
Teléfono: 961 588 205 - Fax: 961 588 422
edith@weinberger.es - roberto@weinberger.es
Av. Pintor Genaro Palau, 2, 1ª, 1ª (esq. Av. al Vedat, 140)

UNO! UNO
ENTRENADORES PERSONALES
-Preparación física a domicilio
-Pérdida o aumento peso
-Modelaje y corrección de posturas
-Preparación para deportes específicos
-Preparación grupos reducidos bajo coste
11 AÑOS NOS AVALAN EN EL VEDAT
1ª SESIÓN GRATUITA
www.unoiuno.es
unoiunoals@gmail.com
Av. Cortes Valencianas, 58. Tels. 625 064 025 - 647 616 157

Nunca fue tan fácil tener una sonrisa perfecta.
CENTRO DE ORTODONCIA
1ª Visita GRATUITA
Presupuesto Cerrado
CLINICA DENTAL EL VEDAT
C/ Fernando Furio, 9 - Torrente
Citas al 96 156 46 54

Carlos Quesada

Julián llegó a la galería de arte antes de que abriera sus puertas y, de este modo, la exposición quedara inaugurada. Exponía un joven pintor que empezaba a despuntar. Su forma de mezclar los colores había merecido críticas tales como “La sensibilidad plasmada en un lienzo”, “Sus formas geométricas, de colores imposibles, convergen en el corazón de lo sensible”, “¿Estamos ante un nuevo Picasso?”... Pero Julián, aunque era un amante del arte, no estaba ahí para admirar la mezcla de colores imposibles, eso era secundario. Estaba por lo otro, por la sensibilidad.

Se fijó en las personas que empezaban a llegar, buscando ‘la idónea’ entre las mujeres que concurrían. Descartó a las que iban acompañadas de hombres; incluso la que iba con otra mujer quedaba en segundo plano. Julián prefería las solitarias. En ellas era más fácil encontrar esa personalidad sensible esperando a alguien como él, y así, los dos juntos, llegar a vivir ese gran amor que tanto anhelaba.

La puerta de la galería se abrió y todavía, entre los presentes, no vio mujer alguna que hiciera vibrar su apasionado instinto. Dentro de una hora había un recital de poesía en el *Ateneo*. Estaba pensando en dirigirse allí por el mismo motivo, la sensibilidad, cuando la vio girar la esquina y encaminarse a la galería. Pasó por su lado, la observó -se miraron- y entró a la exposición. Julián suspiró alentado por la esperanza. Se dio un tiempo prudencial de espera. Hubiese sido incorrecto seguir la estela del aroma nada ostentoso, pero agradable, que dejó al pasar. No era una belleza y, por su forma de vestir y su sencillo maquillaje, no parecía pretenderlo. Belleza interior, Julián suspiró de nuevo y, animado por el beneplácito de su corazón en la elección, entró con la ilusión de, tal vez, ¿quién sabe?, esta vez sí.

La distinguió entre el bullicio de gente que ya se había formado, que pugnaba por el comentario más agudo mientras admiraba las obras expuestas. Julián cogió una copa de champán que le ofrecieron y, también, de forma sutil, se dedicó a admirar... a ella. Inició la

En resumidos cuentos

El hombre que mira

aproximación, de modo coincidente, hasta quedar frente a un cuadro abstracto que la elegida observaba en ese momento denominado: “Tormenta en el infierno”. Julián se decidió a probar con un comentario de tanteo... -*No cree que si el cuadro no tuviera título cada uno de nosotros veríamos en él cosas diferentes. Por ejemplo, ¿cómo lo llamaría usted?*-. -*¿Perdón?*-, le miró la mujer sorprendida. -*Sí, le comentaba que...*-. -*Sí, sí, le he escuchado, pero no me apetece pensar. De hecho, los cuadros son para eso, para observarlos y relajarse. Hablando de relajarse ¿No sabrá si hay servicios en la galería?*-.

Julián salió al exterior y respiró profundamente el aire fresco del anochecer, como si le faltara el oxígeno. A sus 39 años los desengaños amorosos le seguían produciendo esa descompensación respiratoria, nada grave, según le comentó un amigo médico. Esta vez había sido rápido... Apenas una frase y toda la ilusión desvanecida. Levantó la cabeza, mirando a la hipotética noche oculta tras la contaminación luminosa. Allí estarían las estrellas y... la luna... ¿en qué fase se encontraría? Halló cierta similitud con lo que a él le ocurría. Buscaba y soñaba con encontrar esa persona que encajara con él. Sensible, culta, romántica, apasionada... Pero era difícil encontrarla. Acceder a la verdadera personalidad era como intentar ver la noche a pie de calle. Ésta quedaba oculta tras unas pautas de comportamiento artificiales. Se necesitaba un tiempo de relación para llegar a entrever lo que había detrás. Pero Julián se había cansado de esas emotivas inversiones de tiempo. ¿Cuántas decepciones a lo largo de su vida! Meses de

relación para darse cuenta que, al final, había pocas variaciones con otras frustraciones ¿Dónde estaba esa alma gemela que tanto añoraba?

Lo intentaba desde hacía años. Al principio, cuando era más joven, iba a las discotecas y lugares de marcha. Pero se cansó de fingir. El tener que bailar, beber, decir lo que se esperaba que se tenía que decir en esas circunstancias, le resultaba muy físico, muy establecido. Y cuando hacía algún comentario sobre pintura, música, literatura o poesía, las chicas se asustaban y los amigos le decían

La distinguió entre el bullicio de gente que ya se había formado, que pugnaba por el comentario más agudo. Julián cogió una copa de champán que le ofrecieron y, también, de forma sutil, se dedicó a admirar... a ella

que no fuera aguafiestas, que la vida eran tres días, que fuera más directo o *no se comería una rosca*. Pero el no quería hacer el amor sólo con un cuerpo: quería... ¡la plenitud! Más tarde, cuando llegó la era digital, pensó que sería la solución y lo intentó con el cupido del ordenador. Puso sus datos, sus gustos y preferencias, y su foto, en un *Chat* de buscar parejas. Mirar en el monitor a las candidatas se le antojó muy frío. Parecía un *casting*. Ver las fotos de aquellas mujeres sonriendo no le despertó ningún sentimiento. De todas formas lo intentó. Eligió una foto y decidió ampliarla para ver si esos ojos llegaban a transmitirle algo. Pero lo bueno y lo malo de la fotografía digital es que, al ampliarla, no se pierde detalle, todo aparece nítido. La raíz del pelo era de otro color diferente al rubio que mos-

traba. Otra cara descubría unas lentillas azules. Otras un exceso de maquillaje sobre un lunar o alguna mancha facial. Si le engañaban en lo que no tenía importancia, en lo superfluo, ¿cómo iba a creerles en lo verdaderamente importante? Seguramente, pensó, eran mujeres normales, deseosas de encontrar a alguien y tener una vida normal. Sólo que él no quería eso. Él no quería un amor normal y, sobre todo, convencional.

Triste y desencantado llegó a casa. Después de cenar algo frugal, sin apetito, se sentó en el sofá con un libro de poesía. Se quedó mi-

el lugar equivocado”. Sentado en el sillón recordó aquel fiasco. Sí, podía haberse acostado con ella, al igual que lo había hecho con otras, pero tenía la sensación que eso hubiera sido un fracaso en la relación, una falta de imaginación. Por otra parte, esos encuentros, mal llamados íntimos, no le habían resultado satisfactorios del todo, faltaba algo. Eso que faltaba era precisamente lo que él llevaba buscando toda su vida. Pesimista, dejó de pensar y abrió el libro.

Se titulaba *La Mirada*. Eran poesías de un autor de finales de 1800. Leyó las primeras líneas: *De qué color es el cielo me preguntas / de qué color son tus ojos me pregunto / mira a lo lejos donde con la tierra se junta / en el iris de tu mirada la respuesta del asunto*.

Julián, abstraído, cerró los ojos. Una idea sintetizada había pasado por su mente de forma fugaz e intentaba recomponerla. De pronto abrió los ojos con sutil sonrisa: el verdadero amor es aquel que va más allá de lo terrenal. El que perdura después de la vida... ¿Por qué pensaba eso? ¿Qué significado tenía algo tan evidente para él? Entonces lo vio claro, diáfano. Y una amplia sonrisa reflejó lo que en ese momento sentía su corazón. Continuó leyendo, esta vez optimista, sintiendo que alguien, algún día, le miraría de la misma forma y con la misma amplitud que el poeta trató de plasmar en el libro que ahora, levemente, temblaba en sus manos.

Tantos años buscando el auténtico amor y, ahora, mientras aparcaba en el enorme *parking* de aquel silencioso lugar, sintió que su búsqueda moría allí. Sonrió melancólico al pensar en esa similitud. El lugar era el cementerio municipal. Leyó las palabras que figuraban en el arco de la entrada: *Silencio. Respetad el descanso de los muertos*. Pero él no había ido allí buscando su amor entre los muertos, aunque eso no fuera cierto del todo. La idea que le había surcado la mente la noche anterior era sencilla: “busca entre las tumbas de los fallecidos el amor de los vivos plasmado en una lápida”.

Inició su paseo por el ‘Campo Santo’, fijándose en las despedidas perennes grabadas sobre el frío mármol. Eran muy similares: *Tu*

Suma y participa...

restar es tan fácil


el vedat

ASÓCIATE_96 156 40 01

familia no te olvida. Siempre estarás con nosotros. Pero él buscaba algún detalle que le indicara complicidad con esa, ahora, solitaria media naranja enamorada. Buscó entre los fallecidos de su edad y que, lógicamente, no hiciera mucho tiempo de su óbito: las tumbas más recientes, las de las flores no marchitas. Le embargó la tristeza que emanaba de las fechas que limitaban existencias todavía jóvenes, como él. En algunos se veía la foto sonriente del ajeno a su corto futuro. De pronto se quedó parado ante un nicho, mejor dicho, ante la foto que allí había.

Mostraba a un hombre, Miguel, según ponía en la lápida, sentado en la arena frente al mar. La foto estaba hecha de cerca, a un metro más o menos, y tenía la cabeza girada hacía la cámara, como si alguien, en ese momento, hubiera dicho su nombre. Julián se quedó prendido de la intensidad de su mirada. A él nadie le había mirado nunca así. Envidió a la mujer que hizo la foto. La ternura, el amor que emanaba de los ojos de Miguel iba dirigido a quien quiso retener ese instante. A la mujer que había puesto en la lápida esa foto. Hacia la persona que él buscaba. Confirmando su buena intuición, observó una rosa blanca tumbada en un saliente del mármol. ¡Cuánto amor por ofrecer estaba depositado en esa flor! La rosa yacía sobre una cuartilla manuscrita que Julián, emocionado, cogió con delicadeza. Estaba escrita por las dos caras del folio y parecía desprender un aroma a perfume. Al leer el comienzo la aflicción hizo que Julián fuera a sentarse a un banco cercano. Allí volvió a leer las primeras líneas... *-Amor, teníamos razón. Los lugares que compartimos, las cosas que nos gustaban, incluso las más sencillas, todas, como solíamos decir, estaban impregnadas de magia, de encanto. Todo estaba envuelto en un aura de sensaciones maravillosas, exclusivas. Ahora todo parece haber perdido...-* Julián paró de leer un momento y miró hacía la tumba de Miguel. Luego sacó un pañuelo y secó las lágrimas que difuminaban la lectura. Continuó. Estaba atardeciendo y algunos pájaros empezaban a volver a los árboles, a la seguridad del nido, llenando el ambiente de su alborotado sonido. Pero él ya no escuchaba nada.

Terminó de leer y se quedó unos minutos en el banco. Nostálgico del amor que no había conocido y, al mismo tiempo, lleno del amor ajeno que esa tarde le había transmitido. Sin embargo, la esperanza latía como nunca en su corazón. Se levantó y se dirigió a dejar en su terrenal destino aquella carta sin remitente. Antes releyó la despedida: *-Hasta el viernes, amor-*.

Puso sus datos, sus gustos y preferencias, y su foto, en un Chat de buscar parejas. Mirar en el monitor a las candidatas se le antojó muy frío. Parecía un casting.

Toda la semana la pasó inquieto, ansioso, emocionado. Iba a conocer a la que podría ser su gran amor. Sí, claro, tendría que ser paciente. ¿Acaso no lo había sido toda su vida? No le importaba el físico, ya que conocía lo realmente importante: su corazón, la capacidad de amar. Estaba deseoso de conocerla, que hubiese afinidad. Sí, sería una cita extraña, tal vez demasiado pronto, pues sólo habían pasado seis meses de la muerte de Miguel. Pero tenía que ser decidido, hacer que todo pareciera casual. Lógicamente tendría que ir con tiento, ser cauteloso y no esperar más que, al principio, una amistad. Por otra parte, sentía que tenía el consentimiento de Miguel. Al recordar su mirada, era como si le mirara a él, como si estuviera mirando en su interior algún lugar desconocido, oculto. Como las estrellas. Miguel se alegraría al ver que su solitaria pareja volvía a vivir. A sentir de nuevo la magia.

El viernes no fue a trabajar. Llamó diciendo que no se encontraba bien. Curioso, pues nunca se había sentido mejor. Luego se dirigió al cementerio, faltaba poco para que abrieran y no quería llegar tarde a su primera cita.

Se situó en el mismo banco a esperar. Antes comprobó que la rosa y el folio no habían sido sustituidos. Efectivamente, la cuartilla estaba deshecha por la humedad y la flor había marchitado sobre ella. Sería hoy, como estaba previsto. Desde su posición podía observar a la gen-

te que llegaba, a quien sin saberlo él esperaba. Sería sincero. Cuando viera a la mujer ante la tumba esperaría a que su instinto le diera el visto bueno y se acercaría a ella. Le diría, casi, la verdad... que estaba conmovido desde la semana pasada, cuando al ir a visitar la tumba de su padre que se encontraba allí, cosa que era cierta, casualmente vio la rosa y el folio... Sí, lo había leído y sólo quería presentarle mi admiración y respeto y... si le apetecía un café y seguir hablando de Miguel... del amor. En fin, igual no salía como tenía previsto, y le decía que no le molestara. Lo asumiría.

Cuando alguien pasaba él disimulaba poniendo cara de circunstancias. Miraba hacía un nicho situado frente a él como si le uniera algún vínculo sentimental con el finado. Llevaba una hora de emotiva espera cuando vio aproximarse a un hombre de su misma edad. Era elegante y bien parecido, y en la mano portaba una rosa blanca. Al pasar por su lado le miró y le dio los buenos días educadamente. Luego se paró frente a la tumba de Miguel. Julián se quedó hipnotizado mirándole. No podía ser. El hombre sacó una cuartilla y, tras limpiar el mármol con su pañuelo, la dejó junto a la rosa en el lugar habitual. Julián, petrificado, no daba crédito. En un momento, el desconocido se giró sorprendiendo a Julián observándole. Julián desvió la mirada disimulando y la posó en el nombre del fallecido que tenía delante. Poco después, la solitaria pareja de Miguel se acercó a Julián y se sentó a su lado. ¿Algún ser querido? Le preguntó haciendo un gesto hacía la lápida que miraba Julián. No supo qué decir, y después de unos segundos de duda le dijo la verdad.

Estuvieron media hora hablando y, extrañamente para su sorpresa, en ningún momento la descompensación respiratoria por la, hipotética, frustración apareció en su pecho.

Se levantaron y Julián se sorprendió invitando a Roberto a un café, tal como tenía previsto en el plan A. Mientras abandonaban el cementerio sintió esa emoción que tanto había deseado durante años. Sí, no era una mujer, era un hombre. Bueno, pensó, ningún alma sensible es perfecta. Además... ¿qué importaba lo superfluo?



Al pasar por su lado le miró y le dio los buenos días educadamente. Luego se paró frente a la tumba de Miguel. Julián se quedó hipnotizado mirándole. No podía ser



**Industrias Torrent
J - C. S.L.**

Especialistas en estructuras de perfiles
metálicos y materiales plásticos.
Claraboyas, cubiertas para piscinas, bovedas, lucernarios
Techos móviles de aluminio y policarbonato

Carrer Alacant, 7
46900 TORRENT - Valencia

Telèfon 96 155 50 02
Fax 96 155 52 55
indtorrent@terra.es



**Escayolas
Torrent, s.l.**

DECORACION EN ESCAYOLA Y RESTAURACIONES
INSONORIZACION DE MATERIAL TERMICO
TECHOS DESMONTABLES

EMILIO RODRIGUEZ ARIAS

C/. Calvario, 45
46900 TORRENT - Valencia

Móvil 686 48 45 10
Tel. 96 155 51 96



**Loterías y Apuestas
del Estado**

ADMINISTRACIÓN DE LOTERÍA Nº8

C.C. Las Américas

Acceso desde parking exterior, planta alta, Módulo A-2
Local 12 y 13. Avda. País Valencià, 180
Tel. 96 156 58 71. TORRENT (Valencia)

“Todo el mundo tendría que hacer maratón”

Carlos E. Bessini

¡Ojo!, toda aquella persona que pudiera... ¡claro está!, me puntualiza Antonio Navarro, en una charla distendida en la Oficina Ciudadana de la A. VV. El Vedat, donde nos habíamos citado para realizar esta entrevista y charlar sobre su pasión por el atletismo.

Conozco a Antonio desde pequeño. No en vano convivimos muchos años en el barrio de Camí la Noria de Torrent, donde éramos vecinos y todos nos conocíamos. Yo era un chaval y siempre le veía cargando y descargando televisores, ya que su actividad profesional se basaba en el servicio técnico de reparaciones. Hace tiempo que ninguno de los dos vivimos allí, pero nos seguimos encontrando en El Vedat, donde ya hace años que Antonio reside y yo trabajo en la Asociación. Caprichos del destino.

Más allá del típico cuestionario de una entrevista, las historias fluyen sin guión. Antonio habla con entusiasmo de su andadura deportiva de casi 30 años. *Tengo 68, pero empecé a los 39. Fue por un problema de salud. Mi masa muscular estaba muy maltrada y el médico me aconsejó hacer deporte. Nunca hubiese imaginado que podría haber corrido más de 40 maratones en todo este tiempo.*

Y así comenzó todo. Dio sus primeros pasos en el Club Deportivo Herca de Torrent y, en

1987 fundó, en nuestra ciudad, el Club Atletismo Amunt Avall. Es el Presidente de un montón de atletas que conviven y comparten esta afición al maratón y a las carreras populares. Unos 40, compañeros y compañeras mucho más jóvenes que él, con los que participa en muchas carreras a pesar de la diferencia de edad, pero a los que seguramente aporta experiencia, teniendo en cuenta que el discurso de Antonio parte de la modestia y la humildad, porque asegura que aprende un poco más con cada carrera y de las personas que le acompañan en su transcurso.

“Empecé por un problema de salud. El médico me aconsejó hacer deporte. Nunca hubiese imaginado que podría haber corrido más de 40 maratones”

Por eso piensa, como reza el titular de apertura, que *Todo el mundo tendría que hacer maratón. Esta carrera encarna la filosofía de la superación, del sacrificio, de la fuerza de voluntad, poniendo a prueba la mentalidad y los valores personales. Miles de pensamientos se agolpan en la cabeza cuando estás al límite y, aunque puedas llevar al lado a un compañero mientras corres, experimentas una sensación de soledad que te dice muchas veces que pares, que no puedes más... pero que, a la*



Antonio Navarro Antonino
Presidente del Club de Atletismo Amunt Avall

J.Pons
rent a car



CONSULTE OFERTAS Y PROMOCIONES PARA ASOCIACION DE VECINOS DE EL VEDAT

Y VEHÍCULOS DE SUSTITUCIÓN

www.jponsacar.com



Pol. Ind. Mas Del Jutge C/ Dels Teixidors, 5 TORRENT VALENCIA tel. 961570038



Antonio con el Club Amunt Avall en el año 2006.



Algunos de los diplomas conseguidos por Antonio de los años 1993 en Nueva York, 2005 en Madrid y 2009 en Penyagolosa (Castellón).

vez, sin saber cómo ni de dónde, te empuja a sacar lo mejor de ti mismo y levantarte ante la adversidad. Toda una lección de vida en cada carrera.

Desde la cercanía voy asimilando la metáfora del reto vital de Antonio. Atrás quedan años de preparación constante y muchísimas pruebas de máximo nivel. Su andadura comenzó con el maratón de Valencia hace casi 30 años. Amsterdam, Berlín... y la más especial, el maratón de Nueva York. Pero también los durísimos 6.5 kms. que separan la ciudad de Castellón de la ermita

"El maratón encarna la filosofía de la superación, del sacrificio, de la fuerza de voluntad, poniendo a prueba la mentalidad y los valores personales"

de San Joan de Penyagolosa, de los 100 kilómetros de Madrid o del maratón de Espadán.

Desde el asombro, me intereso por el secreto de este admi-

nable espíritu. *No hay secretos: trabajo, disciplina, constancia, equilibrio mental y, todo esto, basado en una alimentación sana.*

Muchísimas anécdotas han finiquitado casi una hora y media de conversación. Antonio ya es un referente personal en el plano deportivo: le avala todo un currículum imposible de recoger en este limitado espacio. Pero no descarto empezar a imitarle. Correr todos los días unos 15 kms (1 a 1.30 horas) es la fórmula que le he podido arrancar. Es cuestión de empezar.

Convocatoria Asamblea General Ordinaria

A. VV. El Vedat
26 de marzo de 2011



Carmina Zamorano Barreda
Secretaria A. VV. El Vedat

el vedat

Informamos a todos los asociados de la A. VV. El Vedat que el próximo día 26 de marzo de 2011, sábado, a las 11 h en 1ª convocatoria, y a las 11.30 h en 2ª convocatoria, y en nuestro local social, sito en la Calle Fuente San Luis N° 16 (junto al retén de la Policía Local), se celebrará Asamblea General Ordinaria de la Asociación, donde se abordará el siguiente:

ORDEN DEL DÍA

1. Lectura y aprobación, si procede, del acta anterior de 16 de octubre de 2010.
2. Información y cierre económico del ejercicio 2010.
3. Presentación presupuesto económico del ejercicio 2011.
4. Altas y bajas de cargos directivos.
5. Informe del Presidente: Información sobre los servicios de telefonía móvil y de 'wifi' en El Vedat.

Información sobre 'Plan de evacuación y prevención de incendios' y limpieza de parcelas públicas y privadas en El Vedat. Actos de celebración del 'V Certamen Literario' y del 'XX Aniversario' de la A. VV. El Vedat. Información sobre actividades y cursos, nueva página web (www.elvedat.org) y campaña solidaria de 'Recogida de Alimentos'.

6. Aprobación, si procede, de la propuesta de reforma de algunos artículos de nuestros 'Estatutos', acordada en la Asamblea G. O. de 16 de octubre de 2010.

7. Otros asuntos de interés.

8. Ruegos y preguntas.

Esperamos la asistencia de todos los asociados para que todos los temas que está trabajando la Asociación sean de su conocimiento.

RESTAURANTE
Monte Vedat
Font de San Luis, 24 • Tel. 155 00 46
46900 VEDAT-TORRENT (Valencia)

CORDON Joyeros
El mayor surtido en relojería y joyería al mejor precio
10% DTO. EN JOYERÍA Y RELOJERÍA
15% DTO. EN ARTÍCULOS DE PLATA
TALLER DE JOYERÍA Y RELOJERÍA
El Mayor Surtido al Mejor Precio
MAURICE LACROIX, MOVADO, TISSOT, VICTORINO, GUESS, LOTUS, adidas, SEIKO, LETURAL
Centro Comercial Las Américas - Tel. 96 156 00 64 TORRENT

CORDON Joyeros
Taller de joyería y relojería
10% DTO. EN JOYERÍA Y RELOJERÍA
15% DTO. EN ARTÍCULOS DE PLATA
TALLER DE JOYERÍA Y RELOJERÍA
El Mayor Surtido al Mejor Precio
MAURICE LACROIX, MOVADO, TISSOT, VICTORINO, GUESS, LOTUS, adidas, SEIKO, LETURAL
Avd. País Valencià, 88 - Tel. 96 156 40 21 TORRENT

ODONTOLOGÍA INTEGRAL
Odontología general
Implantología y cirugía oral
Estética dental
Endodoncia
Periodoncia
Prótesis fija y removable
Blanqueamiento
Ortodoncia
Odontopediatría
CLÍNICA DENTAL
ÁNGELA BRULL
San Pedro Alcántara nº1 B (Plaza San Jaime) - 46900 Torrent (Valencia) - Tel: 96 156 21 86
Fax: 96 156 21 86 - info@clinicaangelabrull.com - www.clinicaangelabrull.com
DESCUENTO 15%
asociados A. VV. El vedat

En buena compañía

Comercio IN-JUSTO

Carmen Zomeño

Asociación de Profesionales para la Defensa Animal (PRODA)

Más de 10 años de empezado el siglo y el milenio y todavía un gran número de Ayuntamientos en nuestra comunidad, la mayoría, comercian con carne de perro. Con el precio del kilo, a peso, a bulto, por carne muerta, por carne para matar. Tiene un precio, da igual que sea de cachorro, madre gestante, animal enfermo o viejo, o joven y saludable. La gran mayoría será carne para incinerar y su precio lo estamos pagando entre todos.

Quien se pregunte en qué beneficia a una sociedad que sus perros, animales de compañía por definición, estén acabando en el matadero... no encontrará fácil respuesta. ¿Por qué no se actúa para acabar con esto de una vez, al igual que lo han conseguido en otros países vecinos con los que formamos unidad económica y... social?

Como es que los regidores electos democráticamente mantienen una gran diferencia en la regulación y control de estos animales en su territorio con hacer cumplir otras normas; por ejemplo: horario de recogida de basuras, aparcamiento, tráfico, terrazas, ruidos... Los animales no son considerados, ni siquiera interesa desarrollar las ordenanzas que ayuden a sus agentes de seguridad para que puedan orientar y hacer cumplir. La indiferencia, madre de la estulticia, sigue arrojando las mentes que se resisten a avanzar.

De nuestros gobernantes debemos esperar y exigir las decisiones que ayuden a mejorar la sociedad con una visión integral de las relaciones humanas, sin que la prioridad de unos sepulte los derechos de otros. Usted puede tener un perro y en su pueblo no le exigen nada, puede dejar que deambule suelto por las calles, que no esté identificado, que ni siquiera siga las vacunaciones que garantizan la salud pública, que críe sin control, puede abandonar sus cachorros en un contenedor... su corporación no le pedirá nada pero tampoco le dará nada.

Las leyes de protección existen hace muchos años, más que nos dura el nuevo milenio. No son malas y serían suficientes si se conocieran y se aplicaran. De hacerlas cumplir nos podríamos encontrar con situaciones como éstas:

- El agente de policía local se acerca al ciudadano, lo saluda protocolariamente y le dice:

• *le pongo una sanción por no haber limpiado la defecación de su perro en la vía pública; con ello le enseño a usted educación cívica y beneficio a todo el resto de la ciudadanía, mejorando la imagen de los animales.*

• *le pongo una sanción por tratar de forma cruel e inadecuada a su perro y, con ello, le educo en respeto y empatía hacia todos los demás seres vivos, para que usted pueda ser mejor persona.*

• *he pasado el lector electrónico y le aviso de que usted incumple la normativa al no tener identificado a su perro, y le doy un plazo para que modifique esta situación. De este modo garantizamos que el animal tiene un responsable que se hace cargo de él y de todas sus necesidades y consecuencias.*

No se trata de aumentar el afán recaudatorio, aunque con el importe se podría hacer frente, precisamente, a solucionar muchos de los problemas que surgen en esta materia. Sugerencias:

• Facilitar la identificación por medio de ayudas que incentiven cumplir esta norma obligatoria y cara.

• Evitar los abandonos reduciendo los nacimientos indeseados, apoyando e incentivando la

esterilización, a la vez que se dinamiza la economía local con los veterinarios del municipio.

• Invertir en formar a los niños para que puedan crecer con nuevas actitudes no contaminadas.

Toda acción que pretende cambiar las actitudes necesita ser precedida de información, aportando el conocimiento que ha faltado, dando la oportunidad de que cada cual utilice su criterio y sus cualidades morales; luego es cuando hay que aplicar las reglas de medir y poner los límites que algunos no están dispuestos a asumir.

La crisis, también en esto, ha puesto en evidencia la fragilidad de nuestra construcción como pueblo con deseos de mejorar. Ante las necesidades humanas, urgentes, las de los animales encuentran otra excusa para ser olvidadas, relegadas. No hay avance que funcione en escalera, yo antes que tú, si no somos capaces de yo a tu lado y juntos para ayudarnos. Los animales están en el planeta tanto tiempo como nosotros: los metimos en nuestras vidas y ahora nos corresponde decidir cómo han de ser las suyas.

Recordemos que pagamos por ellos, decidamos qué se debe hacer con ese dinero: una muerte barata o salvar una vida. Pidamos a nuestros flamantes políticos, que se estrenarán en unas elecciones próximas, algo más de ética hacia los animales que, de momento, no se ve nada.



El gallo de Santo Domingo

Enrique Bessini

En la época de la 'Reconquista' española, cuando los cristianos luchaban contra la invasión árabe, los soldados que tenían la desgracia de caer prisioneros de los moros invocaban en su cautiverio a *Santo Domingo de la Calzada*, "abogado de cautivos", que con su intercesión los libraba milagrosamente de las cadenas, sacándoles de sus lóbregos calabozos y restituyéndoles la libertad. Así lo atestiguan las numerosas argollas y cadenas de hierro que, colgadas de los muros del monasterio, sirvieron para demostrar a las generaciones venideras los milagros obrados por aquel santo a favor de los soldados cristianos.

Todos atribuyeron a Santo Domingo la milagrosa libertad del preso que con tan profunda fe le invocara

Sucedió que, tras un combate librado en la Rioja entre cristianos y moros, quedó prisionero de los moros un soldado español. El prisionero fue conducido al campamento moro y encerrando en un oscuro calabozo. Allí le sujetaron con gruesas argollas de hierro, el cuello, las manos y los pies, cerraron las puertas de la prisión con fuertes cerrojos y pusieron centinelas para que el preso no pudiera evadirse. El cautivo, desde el momento en que cayó en poder de los moros, se encomendó con gran confianza a *Santo Domingo*, invocándole para que le alcanzara su libertad. Oyeron los moros como a gritos llamaba al Santo pidiéndole la libertad, y quedaron intranquilos pensando que, en realidad, pudiera venir a librarle.

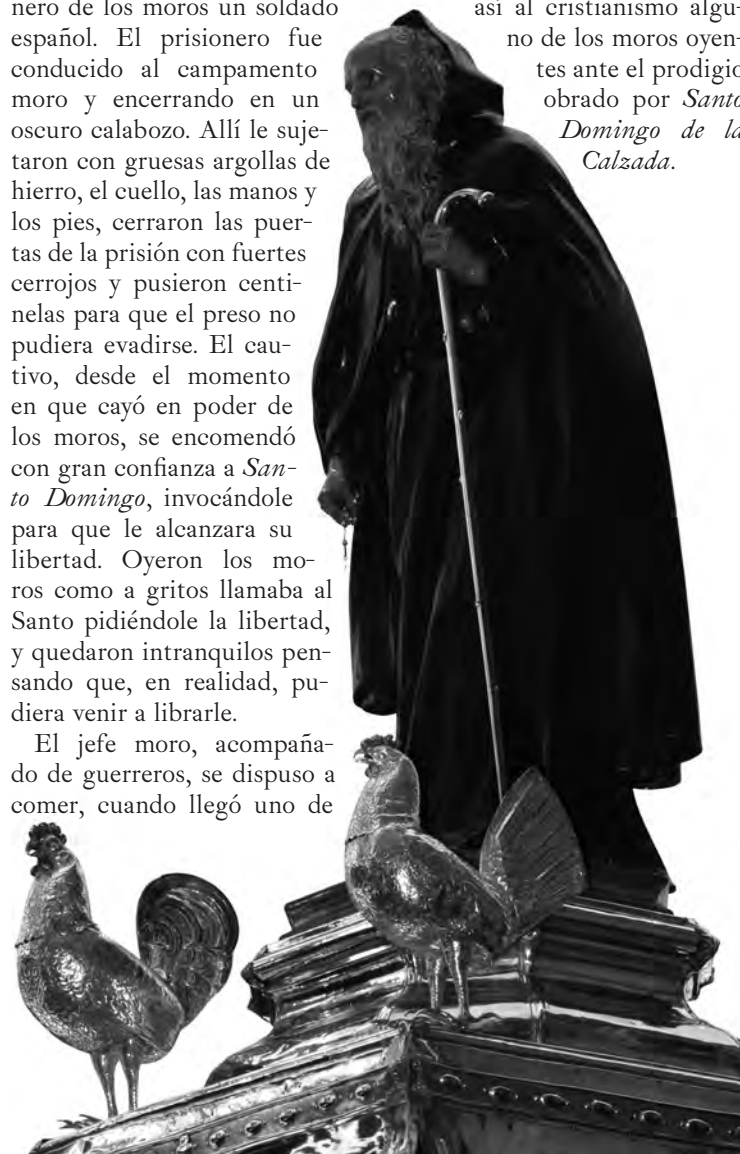
El jefe moro, acompañado de guerreros, se dispuso a comer, cuando llegó uno de

los guardianes del cautivo a comunicar al jefe sus inquietudes, diciendo... "mucho me temo, mi señor, por las continuas preces del prisionero a *Santo Domingo*, que éste venga a sacarle de la cárcel y a devolverle la libertad".

El jefe se rió al oírle y comunicó a sus comensales el absurdo temor de aquel guardián. Y dirigiéndose a él, le dijo, "tranquilízate, que el preso no puede escapar; es más fácil que el gallo que está asado en esta cazuela cante, que el prisionero logre su libertad".

En aquel momento el gallo asado empezó a cantar fuertemente, mientras salía de la cazuela y remontaba el vuelo. Los comensales que habían oído las palabras del jefe quedaron aterrados ante aquel suceso sobrenatural, sin atreverse a moverse ni a pronunciar palabra. Al instante llegó un centinela que, con voz trémula, anunció que las puertas de la prisión se habían abierto por sí solas y el prisionero había desaparecido.

Todos atribuyeron a *Santo Domingo* la milagrosa libertad del preso que con tan profunda fe le invocara, convirtiéndose así al cristianismo algunos de los moros oyentes ante el prodigio obrado por *Santo Domingo de la Calzada*.



La terraza

Memorias de un bastón 4.0

Santiago M. Sánchez

Hacía frío y madrugamos mucho. Jacintillo acarició las mejillas lívidas de su hija y después besó a su esposa, justo antes de verlas partir a bordo de un viejo carro con destino a Francia.

-Dentro de seis días iré al Telégrafo a ponerme en contacto con Elías para saber que habéis llegado bien- dijo mientras la abrazaba.

-Allí te esperaremos- (sollozante).

-Descuida, que no os dejaré-.

-Jacinto...-.

-Lo sé cariño-.

Jacintillo ya no se giró para encontrar sus ojos, porque aquellas lágrimas amargas le afeaban más su ya curtido rostro. Ángeles sólo

le había visto llorar de felicidad, sobre todo con el nacimiento de la pequeña Conchita haría unos doce o trece años.

Aunque nunca le crecerá el nombre ni el cabello, Jacintillo roza la madurez, es licenciado de la guerra de África y se dedica a vigilar los campos del cacique de la comarca. Combatió al moro durante ocho años en su propio terreno, y en tiempos en los que el dominio de un simple pozo de agua trazaba la línea entre vivir o morir. En una de aquellas escaramuzas, un bereber herido de muerte le alcanzó con su bayoneta mientras caía, y le tajó la sensibilidad del talón derecho de por vida. Desde entonces, él y yo, hombre y bastón, caminamos juntos. Cuerpo de mimbre. Alma de acero.

Y ahora la otra guerra y sus consecuencias. Esta guerra frati-

cida que acaba de concluir lo ha cambiado todo, incluso a las personas, convirtiendo a algunas en bestias. La región sigue del bando de los nacionales y la vida de Jacintillo ha cambiado poco. Sigue siendo un héroe del Gurugú, respetado por todos en el pueblo, y un guarda temido en el campo por los bandoleros y saqueadores. Con el maquis se mira de reojo y mantiene las distancias, siempre que los guerrilleros se mantengan lejos de las tierras que a él le dan sustento. A veces, incluso, les deja robar alguna res.

Han pasado ya siete días y ha comenzado a nevar. Ángeles y Conchita están finalmente a salvo en Toulouse, en la casa de Elías, el hermano mayor -y republicano- de Jacintillo; y, así pues, también de madrugada, se ha echado su escopeta al hombro y hemos salido al camino.

Al rato:
-Alto a la Guardia Civil. ¿Quién va?-.
-Jacintillo-.
-¡Santo y seña!-.
-¡Arriba España!-.
-Pasa... ¿qué quieres?-.
-Ver al 'Comandante de Puesto'. Tengo información urgente sobre 'el maquis'. Sé donde acamparon anoche.

Unos minutos más tarde, y tras desarmarle, el mismo guardia nos ha hecho pasar y nos ha dejado al otro lado de una mesa, sobre la que había restos de comida y frente a un contrariado 'Cabo Primero', seco y desmañado de vino.

-Espero que valga la pena eso que tienes que contarme, Jacintillo-.

-Sí lo vale sí...-.

El movimiento ha sido rápido, casi invisible. Jacintillo me ha sujetado por el cuerpo y ha tirado de la empuñadura para desnudar el estilete acanalado que escondo. En un soplo, he llegado más allá de la mesa y le he sacado el alma al criminal en un entrar y salir. Tras envainarme, Jacintillo se ha acercado al moribundo y le ha susurrado en sus últimos segundos.

-¡No volverás a hacer daño a ninguna niña! ¡Que el diablo te lleve, alimaña!-.

Al otro lado de la casa, el monte y, tras el monte -tres semanas más allá-, el héroe se reunirá con su familia para comenzar una nueva vida, cuando la lividez haya desaparecido, al fin, de las mejillas de su amada hija. Y yo... yo seguiré a su lado.
(Ámense).

Agustín Linuesa

Los muchachos y yo sabemos que Tomás el Hostelero es un buen tío. Le llamamos 'el Hostelero' por "Las Vegas", la taberna que regenta en la ciudad, donde los muchachos y yo acudimos tras el trabajo a tomarnos unas copas y comentar, qué se yo, las cosas que se comentan cuando uno termina de trabajar, y está demasiado cansado como para acudir a casa sin haberse tomado al menos una cerveza. El local no es gran cosa, tan pequeño y sucio que casi no vale la pena. Nos encanta.

El Hostelero adora el country y, al parecer, piensa que nosotros también. Siempre hace sonar a Conway Twitty, y a menudo es imposible intentar sentirse alegre

Historias cotidianas

Tomás, el Hostelero

con canciones como *Hello Darlin* sonando una y otra vez.

La cuestión es que 'el Hostelero' es un buen tío, de verdad, aunque últimamente pierde los nervios con una facilidad asombrosa.

El otro día, sin ir más lejos, estábamos en la barra bromeando y entra en "Las Vegas" un tipo bigotudo, más bien pequeño, con una leve carpetita entre las manos, jugueteando con un bolígrafo barato y husmeando en casi todas direcciones. Mentiría si dijera que no hicimos un par de chistes a su costa, sin disimular demasiado.

El tipo me mira y dice:

-¿Está usted fumando, caballero?-. Efectivamente, lo estaba.

-¿Le envía mi señora?-, contesté. En ese caso no estoy fumando.

Los muchachos rieron un buen rato.

Seguidamente se dirige a Tomás, el bueno de Tomás, que acaba de encenderse un cigarrillo, más bien ajeno al asunto del bigotudo.

-¿Es usted el dueño?-, pregunta.

Tomás, asiente expulsando el humo sin prisa, como relajado.

-¡Y usted también está fumando!- (parece sorprendido).

-Si le envía la mujer de éste (me señala)- sí, estoy fumando. La Lola busca fuera lo que en su casa no le dan-, le responde.

Las historias picantes y adúlteras gustan especialmente a la parroquia y todos reímos a carcajadas.

Entonces el tipo empieza a decir no se qué de Sanidad (sí, Sanidad, con mayúscula) y Tomás el Hostelero salta la barra como un podenco, levanta en el aire un taburete y lo destroza, literalmente, en el lomo del pobre bigotudo que, en el fondo, comenzaba a caerme simpático; y, *Hello, darlin' nice to see you, It's been a long time*, levantándole por

las solapas le sienta en la barra, le agarra de la corbata y lo arrastra sorteando vasos y botellines hasta hacerle aterrizar en el suelo. El bigotudo huye como si no hubiera un mañana, mientras los muchachos y yo bromeamos acerca de que ésta es la primera vez que le vemos limpiar la barra en años. Tomás tararea su canción y no sonríe.

Puede que parezca un perturbado, pero adoramos este lugar porque sabemos que Tomás es un buen hombre y... porque éste es el único tugurio de la ciudad donde se permite fumar todavía.

Al marcharme observé entrar a otro hombrecillo, algo más grande y barrigón. Llevaba una gabardina y leí *SGAE* en su bolsillo.

Al día siguiente los muchachos me contaron que fue la segunda vez que vieron a Tomás, el Hostelero, limpiar la barra en años.



CUATRO ROSAS



Otra alternativa en restauración

Amplia gama en cerveza de importación

Somos especialistas en arroces melosos y 'cabellín'

Menú diario de martes a viernes: 7€

Comedores privados

Pídanos presupuesto para sus "ocasiones especiales"

Reservas:

Avenida al Vedat, 138. TORRENT (Valencia). Tel: 96 118 15 59

Letra y paradoja

Cosas de mujeres

Beatriz Vera Vinuesa

El mundo no está hecho -ni lo ha estado nunca- para los débiles. Y de eso mismo nos han tachado al sexo femenino durante siglos, en un intento de subyugar a las mujeres y doblegarlas a los deseos de la otra mitad de la especie humana. Se ha intentado convertir a la mujer en un ser incapacitado para todo, menos para reproducirse. Quién sabe cómo sería el mundo que conocemos sin la ancestral prohibición para las damas de leer, escribir, pintar, estudiar en las universidades... PENSAR. Quizá muchos de los problemas que ahora nos acucian estarían resueltos. Pues... ¿cómo puede un país, un continente o un planeta, prosperar si la mitad de los cerebros están condenados al encierro y al silencio?

Por supuesto que no todas acataron esta injusta sumisión. Las mujeres más poderosas eran las más prestas en cuestionarse los valores machistas y rancios de la sociedad, las que más fuerza -y seguridad de que no se las llevaría a la horca a la primera de cambio- tenían para plantar cara. Entre mujeres de leyenda están Cleopatra, Hypatia de Alejandría, Juana de Arco, Ana Bolena... Todas ellas rodeadas por un aura de misterio e ingenio que han perdurado en la historia.

Nuestro país, durante muchos siglos, se ancló en la tradición, por lo que la lucha por conseguir una igualdad real entre hombres y mujeres siempre ha ido varios pasos por detrás del resto de Europa. Pero también en España tenemos mujeres insumisas que deberían servir como modelo, de éas de leyenda que sirven para hacer guio-

nes de películas y series.

Una de estas mujeres espectaculares es **Ana de Mendoza** (1540-1592), a la que casaron cuando tenía 12 años con Ruy Gómez de Silva, el príncipe de la región napolitana de Éboli. Así, la joven noble pasó a ostentar el título de *Princesa de Éboli*, aunque su matrimonio fue un conjunto de sinsabores. De ella se dice que era la dama de más talento de su época y la más hermosa de la corte de Castilla, aunque fuera tuerta. Y es que perdió su ojo en una pelea a espada cuando era una adolescente, una muestra de su carácter enérgico y transgresor. Su ingenio, unido a su figura, la hizo valer poemas de Quevedo y otros grandes de la literatura española.

Con la muerte de su marido se hicieron famosas en el país sus peleas con el clero y con las órdenes religiosas. Aunque su deseo fue entrar en un convento -junto con todas sus criadas- al quedar viuda, no daba su brazo a torcer ni tenía la intención de doblegarse a las férreas normas de las madres superiores. Por su carácter se hizo con numerosos enemigos, entre los que figuran personajes como Santa Teresa de Jesús, que no podía lidiar con el carácter temperamental, libre y anárquico de Ana.

La leyenda de esta gran dama empieza cuando empieza a tomar protagonismo en la Corte del Rey. Y es que se dice que su belleza y su personalidad pronto atrajeron al rey Felipe II, que se enfurecía cada vez que Ana hacía oídos sor-

dos a sus intentos de *ligoteo*. El monarca, frustrado por la frialdad de la Princesa de Éboli, empezó a investigar cómo seducirla, hasta que dio con la raíz del asunto: su secretario, Antonio Pérez, era el amante secreto de Ana. La ira del rey fue tal que mandó el asesinato de su compañero, mediante una serie de astutas tramas, que lo -gró huir poco antes de que los sicarios salieran del palacio.

Ana, por su parte, comenzó otra intriga política al sentirse amenazada: asesinar al autor del chivatazo y, si había oportunidad, acceder al trono arrancando el poder al Rey. Pero de nuevo fue descubierta -aunque después de dar muerte a su delator-. Felipe II la desterró y ordenó que fuera arrestada en Pastrana. Temeroso del carácter fuerte y del valor de Ana, y recordando que no había tenido problemas para aprender esgrima aunque fuera *tarea exclusiva de hombres*, el Rey mandó poner rejas en todas y cada una de las ventanas del palacio para evitar su fuga. La princesa sólo se asomaba una hora al día por la reja que daba a la plaza, que desde entonces se llama *Plaza de La Hora*. Cabe decir que la actitud de Felipe II se hizo cruel y vengativa, y siempre se dirigía a ella como "la hembra", en un alarde de desprecio.

La Princesa de Éboli ha logrado captar el interés de españoles y extranjeros, que han visto en ella una figura rebelde que consiguió movilizar a muchas mujeres de la época a luchar contra las injusticias, a defender su derecho a la educación y a mantenerse firmes, ante una sociedad en la que no eran más que yeguas de cría.



El refugio

Poner fin a una relación

Chelo Gama

Según un estudio realizado en el *Instituto de Psicología Clínica* de Barcelona, a los hombres les cuesta más poner fin a una relación de pareja que a las mujeres. Suelen achacar su malestar al trabajo o al estrés para no enfrentarse al verdadero causante como el problema de pareja.

Existen muchos tipos de relaciones, como las "destructivas", que sobreviven a base de discusiones, de tirarse los trastos a la cabeza e intentar solucionar los problemas en la cama. También están las parejas que se mantienen por dependencia insana, las que aguantan por intereses económicos, y las que temen que la separación afecte a sus hijos y a ellos mismos.

Habitualmente, el hombre es quien espera que la mujer tome la decisión. A ellos, por regla general, les cuesta más expresar sus sentimientos, se sienten más inseguros y suelen retrasar todo

lo que pueden la resolución del conflicto.

La causa más común para que el hombre ponga fin a una relación es la aparición de una tercera persona, porque de ese modo no se queda solo, que es uno de sus mayores temores. Cuando existen hijos de por medio la problemática suele empeorar, porque le preocupa mucho saber cómo va a afectar la separación a su relación con ellos, o la incertidumbre de no afrontar el régimen de visitas que dictamine un juez.

Lo ideal y modélico, en cualquier separación, es compartir la custodia de los hijos, aunque esta solución no suele ser nada común ya que la mayoría de los divorcios acaban como *el rosario de la aurora*. Terminar una relación de forma civilizada se suele dar en muy pocas ocasiones. La mayoría de las separaciones implican altas cargas emocionales y los adultos solemos ser bastante egoístas, pensando lo que va a ser mejor para nosotros y no para nuestros hijos.

LETICIA NAILS ACADEMY

Centro de formación avalado por **MAGNETIC HOLANDA**

- CURSOS DE MANICURA
- CURSOS DE PEDICURA
- CURSOS DE UÑAS (GEL, ACRÍLICO, 3D, TIPS...)
- CURSOS DE DECORACIÓN (BÁSICOS, AVANZADOS, NAIL ART PAINT, AIR BRUSH...)
- PRODUCTOS COSMÉTICOS PARA LAS UÑAS
- DISTRIBUIDORA DE COSMÉTICA DE UÑAS
- SERVICIOS ESPECIALES A DOMICILIO:
 - PUESTA/MONTAJE DE UÑAS
 - DEPILACIÓN
 - MAQUILLAJE PARA CELEBRACIONES
 - MASAJES CORPORALES Y FACIALES

P/Xúquer N°13 Pta 3 - 46021 Valencia - Tel: 96.369.28.91 lelicia.nails@hotmail.com



La pitera

El Año del Cerdo

Quintín Ruiz Díaz

Un anuncio de automóviles me machaca con que estamos en el Año del Conejo —año chino, aclaro—, y solo de oírlo, me pongo cachondo. Servidor, que no sirviente, puede echarse unas risas al respecto, pero no es cuestión baladí: vivo en España, la Hispania romana, cuyo significado es “tierra de conejos”, aunque también la habitan lobas y algunas —escasas— leonas; no sé de zorras. Mis artistas favoritos son los magos, por lo que sacan de sus chisteras. Y en casa no entra una pila que no sea Duracell ni leemos revista distinta a *Playboy*. Porque estos pequeños roedores son mágicos. Te dan para protagonista de un artículo, símbolo erótico, grosería... Desconozco el origen real de la metáfora, pero encuentro afortunada la comparación. Su cuerpo, caracterizado por estar cubierto de un suave pelaje espeso y lanudo, de color pardo pálido a gris, y su jugosa carne son acreedores del goce por el sexo que profesan. Como conejos.

Sin embargo, ese es el año chino. Aquí, viendo lo que nos llega en mayo con las elecciones autonómicas, propongo que 2011 sea el Año del Cerdo: no podremos votar al partido con más ideas, sino con menos mierda. Este *Sálvame* en que se ha convertido la política comienza

por regalos y acaba prostituyendo a menores de edad; Berlusconi, ¡qué chusco! Los líderes de medio pelo, los que se juegan las provincias, muestran el colmillo enfundado en sangre por reventarse los labios contra el bozal, mosquitera que les aislaba tér-

micamente: evitaba que se les calentara el morro. Abierta la veda de la campaña, no hay quien los pare. Ni la vergüenza. El insulto goza de patente de corso para librarse de la boca como ligero esputo. Salpica, no moja.



Impregna, después desaparece. ¡Es todo tan sucio! En las cabinas, los partidos deberían inscribirse en bayetas, nada de dignas papeletas.

Propongo que 2011 sea el Año del Cerdo: no podremos votar al partido con más ideas, sino con menos mierda

En román paladino, estoy hastiado del “Y tú, más” en que se han convertido los argumentarios redactados por bien pagados gabinetes. Reclamo atención como pueblo llano. Preocupación por mis intereses y necesidades. Me aterroriza que el Congreso de los Diputados se haya convertido en un plató; su presidente, en un Jorge Javier con cabeza de muñeca; el gobierno y la oposición, en Enemigos íntimos. No me hacen ni pizca de gracia sus corruptas exclusivas. La política se ha ganado su propia Operación Puerto. Sé que todos los ciclistas no se drogan. Sé que todos los políticos no roban. Pero sí acuso a los limpios de girar la cabeza cuando lo hacen sus colegas de profesión. Ahí también mora el pecado —y el delito—, en el encubrimiento sistemático. Silencio administrativo; mutismo corporativo. Omertà.

El servicio público debe ser una vocación, no un guarismo impreso en nómina. Con la que

está cayendo, nos conformaríamos con honradez al timón. El carisma y la inteligencia serían un anhelo reservado para algún quijote del futuro. Porque, aunque sea por deseo colectivo —como el Mundial—, ya nos toca. Los últimos estertores de pureza ideológica se dieron con la generación de la Transición. Desfilados los años, el foro de la calle Floridablanca, nuestra sala de representación nacional, ha degradado en Wall Street. Los tiburones se pasean por los aledaños del Congreso en coche oficial. Y con escolta. Como la Mafia. Aprueban ayudas de 400 euros a parados sin subsidio, para purificar sus conciencias por el apoyo incondicional a la banca. Incomparable. Insuficiente.

El país se desmonta bajo los andamios que, en falso, lo levantaron. Cae el número de hipotecas, de acuerdo. El conflicto libio pasa factura, también. La tarifa energética echa chispas, lo sé. No obstante, lo repudio como excusa: el resto de países de nuestro entorno crece. ¿Falla la tropa o los oficiales? Los mandos, seguro. La infantería ciudadana es fuerte y valiente. Ha sobrevivido a invasiones, monarquías absolutistas y dictaduras a lo largo de los siglos. Jamás había dispuesto de un período tan largo de paz democrática. Y esto es así por voluntad popular. Nadie nos ha guiado a la senda del respeto por las instituciones. Llegamos solos al convencimiento de que lo merecen. No descalifiquen a la judicatura y las fuerzas de seguridad, no canibalicen la prensa, no se desprestigien públicamente, señorías. Al menos, las formas.



CLIVE: 30-03-2009

CAM DIRECTO
OFICINA ONLINE

→ **LÍNEA DIRECTA CON CAJA MEDITERRÁNEO**

LA OPCIÓN MÁS CÓMODA
← **DESDE TU MÓVIL**

Escribe en la barra de direcciones del navegador de tu móvil:
m.cam.es

Y sin necesidad de depender de un ordenador, podrás realizar las operaciones más importantes.



caravaca
de la cruz
año santo 2010



CAM
Caja Mediterráneo

Feria de Vanidades

La herencia de Coco

Elena Casero

Coco Chanel defendía que la moda pasa y el estilo permanece. Cuarenta años después de su muerte, un diez de enero como el pasado, la premisa de la prodigiosa diseñadora y creadora de la *maison* Chanel se mantiene viva. Así, la moda se renueva cada seis meses, con sus consiguientes pasarelas que en pleno verano nos trasladan al gélido invierno y viceversa. Con este frenético ritmo que las nuevas formas de comunicación y marketing de moda aceleran, es difícil hablar de una moda perenne y trascendente. En cambio, el estilo va más ligado a un *savoir faire* del que, por supuesto y como buena dama francesa, presumía Coco. Pero, sobre todo, se trata de una actitud, una intencionalidad bien resuelta, un carisma implícito y sacado gustosamente a relucir.

Desde que comenzó el año, con su pertinente cambio de década, Valencia ha acogido y protagonizado pequeños pasos en el mundo de la moda, una industria cada vez más dotada de esa actitud gracias a personalidades sublimes como la de Francis Montesinos, uno de los diseñadores locales con más proyección internacional. El modisto dio vida por segunda vez a la 'Pasarela Alma' en el Auditori de Torrent el pasado mes de enero. Montesinos reunió a sus colegas de profesión en una causa común: un desfile benéfico cuya recaudación iría a parar a la *Fundación Aixec*, veladora de afectados de parálisis cerebral y familias. Aquel domingo, los integrantes de Aixec se lanzaron a la pasarela para desfilar y bailar, festejar por la vida, con una fragilidad vencida por una fortaleza que muchos quisieran para sí. Una cita emotiva de la que también formó parte la *Asociación Adis-*

to de Torrent, y que dio muestra de la sensibilidad e implicación de los valencianos.

La sensibilidad, ese atributo obligado para apreciar los mínimos detalles pero también para crearlos. El diseño de autor que impulsó la mencionada *Coco Chanel* cada vez gana más adeptos. Se trata de firmas, mayores o pequeñas, que crecen en paralelo a las grandes cadenas de moda para buscar a un público más exquisito y selectivo. Es el

valor de esas piezas únicas que enfatizan y se adaptan a las personas y sus personalidades. La feria internacional *The Brander*, en Barcelona, fue un lugar de encuentro de firmas con un *charme* especial, como la de los valencianos Soraya Pla y Hugo Mira, alma y piel de *El armario de Lulú*, que recupera el diseño artesano de antaño con reminiscencias de la Francia más dulce y coqueta. Esta marca de *hand-made* ha causado sensación en los 'blogs' de moda, así como en las distintas ferias comerciales que sus creadores han conquistado con este mágico y envolvente guardarropa.

Finalmente, a comienzos de febrero, tuvo lugar la décima edición de *Valencia Fashion Week*. La que fuera la tradicional *Pasarela del Carmen* se internacionaliza y expone al mundo el talento local y patrio. En su nueva ubicación, el vanguardista 'Ágora' de la Ciudad de las Artes y las Ciencias, se presentaron las tendencias del próximo otoño-invierno. Sin lugar a dudas, el denominador común fue ese negro rotundo que vestía los escuálidos cuerpos de las *tops*, que pisaban con fuerza la blanquecina e inmensa pasarela valenciana. A destacar de ese binomio blanco y negro, que impulsara *Coco Chanel* en el apogeo de su carrera, la apuesta de Juan Vidal, el joven diseñador de Elda al que llaman "el niño mimado de la prensa". Por supuesto, cualquier mimo y reconocimiento -como el premio que recibió a la mejor colección- se queda corto si sólo él tiene la capacidad de trasladarnos, con su *prêt-à-porter*, a la edad dorada de la costura, gracias a un arte que poco tiene que envidiar a grandes de la moda como Givenchy o Balenciaga. Eso es estilo.

No dejes de visitar su fantástico *blog* sobre moda: www.patriciablogging.blogspot.com



Música entre palabras

Compositores olvidados: Franz Xaver Wolfgang MOZART

Elena Casero

Franz Xaver Wolfgang Mozart nació el 26 de julio de 1791. Fue el menor de los hijos de Wolfgang Amadeus Mozart. Recibió el nombre Wolfgang en honor a su padre, y el de Xaver por el amigo de su padre Franz Xaver Süssmayr. Fue compositor, pianista y profesor. Nació cinco meses antes de la muerte de su padre, pero su vida discurrió siempre a su sombra. Desde temprana edad manifestó grandes aptitudes musicales que su madre se encargó de fomentar. Tuvo distintos maestros, grandes compositores del final de 'clasicismo vienes', tales como Humel, Saliere o Vogel. Aprendió a tocar el piano y el violín y, como su padre, empezó a componer a una edad temprana, aunque muy lejos de su genialidad.

Franz Xaver se convirtió en músico profesional y disfrutó de un éxito moderado, tanto de profesor como en sus actuaciones. Al contrario de su padre, era introvertido y muy dado a la autocrítica. Solía menospreciar su propio talento, y temía que todo lo que pudiera hacer iba a ser comparado con lo que su padre había hecho. Su caso ilustra hasta qué punto la influencia de un padre genial puede determinar la existencia de un talento mediocre.

Dio su primer concierto de piano a los 14 años. Posteriormente, necesitado de dinero, se afincó en Lviv, donde impartió lecciones de música a las hijas del conde Baworowski. Años más tarde, se trasladó hasta la ciudad de Buthyn, donde continuó dando clases de música, esta vez a las hijas



del representante imperial von Janiszewski.

Además de profesor, dio conciertos en esta localidad en los que interpretaba sus propias obras, así como las de su padre, lo que le permitió relacionarse con la gente más importante de aquella zona.

Durante su estancia en Lviv, a la que regresó años más tarde, fue director del *Coro de Santa Cecilia*, compuesto por 400 cantantes y donde dirigió el *Réquiem* compuesto por su padre.

Su estilo musical fue un 'romanticismo temprano', entre las que se cuentan obras para piano, violín, flauta y canciones con acompañamiento de piano.

La sombra de su padre estuvo sobre él incluso tras su muerte. El epitafio de su tumba reza: *El nombre de su padre sea su epitafio, como su veneración por él fue la esencia de su vida.*

Como curiosidad sobre él, baste decir que, al igual que se padre, presentaba en su oreja izquierda una rara malformación, conocida en la actualidad como "Oreja de Mozart".

Bon Dia Comunicació

Sorprenda a sus clientes con una nueva forma de darse a conocer.

Video Empresas
Web TV Corporativa
Publicidad TDT
Ads en Internet
Video Comunicado
Noticias

www.bondiacomunicacio.com
info@bondiacomunicacio.com
653 203 482 - 961182305

ONLINE PRESENCIAL A DISTANCIA

rude FORMACIÓN INTEGRAL

FORMACIÓN ESPECIALIZADA

FORMACIÓN ARTÍSTICA
CURSOS PROFESIONALES
MASTERS
CICLOS FORMATIVOS
IDIOMAS
REPASO

MATRÍCULA GRATIS para Asociados A.V.V. el VEDAT

FORMACIÓN Y OCIO PARA TODAS LAS EDADES

Informática, fotografía, pintura artística, cómic, maquillaje, manualidades, taller de joyería, cocina creativa, decoración de mesas, inglés para viajar, asesor moda, Jardinería, monitor de tiempo libre, taller de medio ambiente

P/San Jaime 6-B Torrent- Valencia- Telf/fax 961560758 www.arterde.com

ANTENAS Satelitel

INSTALACIÓN Y REPARACIÓN DE ANTENAS INDIVIDUALES, COLECTIVAS, T.D.T. Y PARABÓLICAS

96 061 08 42, 617 344 993, 620 974 253

Discos

Nacho Vegas
La zona sucia

José Catalá

Nos encontramos con el quinto álbum de estudio en solitario de Nacho Vegas, publicado el pasado 14 de febrero por su propia discográfica (cada vez son más los artistas que se alejan de la industria), que no trata de amor ni de sexo a pesar de la mencionada fecha, aunque él si sea un romántico, como lo demuestra al diseñar este disco con diez canciones, pensando en la edición en vinilo. Es el más acústico de todos sus discos, que nos muestra que se encuentra en plena madurez compositiva, con melodías fácilmente asimilables, estructuras sólidas, sentimientos y emociones no exentas de frescura, rimas bien construidas, confort-



mando canciones sencillas, grabadas en el Puerto de Santa María, presentando su voz al natural, con Paco Loco y un grupo con la mejor capacidad de adaptación a la esencia de cada tema. “La zona sucia es la parte de la pista por la que los coches (de Fórmula 1) no siguen la trazada y que, por tanto, tiene restos de goma y otras impurezas que ralentizan la velocidad. Es la que a mí me interesa al hacer canciones, porque en la zona limpia hay orden, pero las cosas interesantes proceden de lo imprevisto, de lo que no tiene explicación”.

Juan Perro
Río Negro

La figura de Juan Perro, ‘alter ego’ de Santiago Auserón, el que fuera eje básico y voz de *Radio Futura*, surgió hace más de quince años, con un disco llamado “Raíces al viento”, en el que el músico se dejaba llevar por las múltiples posibilidades que ofrece la música cubana. Desde entonces ha seguido experimentando con diversos universos musicales, entremezclando las tradiciones musicales españolas con las americanas, todo ello sazonado con rock, blues y jazz, que constituyen sus fundamentos musicales. Este álbum aparece nueve años después del último trabajo firmado por Juan Perro, y sus temas han sido interpretados, antes de grabarlos, durante un año, en conciertos en directo, ya que según el autor e interprete... “las canciones tienen un comportamiento bastante extraño. No adquieren veracidad hasta que no se comparten con el público, por mucho que uno las trabaje a solas. Y luego cambian dependiendo del lugar, del día y de la hora, de con quien la escuches o la interpretes. De ahí mi necesidad de provocar, cuanto antes, el encuentro para ver cómo reaccionan... La grabación es sólo un paso en mitad de la vida de las canciones”. Durante estos nueve años el músico no ha estado inactivo. Anteriormente ha trabajado en otros dos proyectos, uno de versiones de



temas ajenos y el otro de versiones de canciones propias. Trabajos del mismo músico pero con premisas y objetivos diferentes, pues cada personalidad musical responde a un fin distinto. Para Santiago Auserón, Juan Perro “es un viaje fronterizo, un proceso de maduración lenta que quiere naturalizar en castellano la herencia del ritmo negro”. Desde esta base conceptual, *Río Negro* vuelve la mirada y se sumerge en las raíces de la música negra, en una encrucijada entre el blues y el jazz, en la que resulta imposible trazar una frontera divisoria, en ocasiones muy cerca, también, de los “crooners” o con aspectos ‘jazzísticos’ brasileños, con escasa nómina de músicos, ofreciendo un sonido íntimo, natural, sin efectos. Y como siempre, con una de las mentes más avanzadas de la música popular española, que domina el lenguaje como pocos, y que, por decisión propia, trabaja al margen de la industria del disco, realizando toda la producción y edición. Su objetivo es sostener su apuesta artística a largo plazo al margen de las tendencias. Y lo hace de forma insuperable.

Lectura – Libro recomendado:
Algunas historias de amor

Redacción

Doce cuentos de amor, de desamor, de distancias, de reencontros, de amistades, de amores imposibles, de sueños... Todo eso y mucho más son estas historias. Breves, intensas, emotivas... Amores que nos gustaría disfrutar, otros no tanto. Que se cuelan en nuestras vidas sin que podamos hacer nada para evitarlos, que nos cambian, que nos orienta, que nos pierden. Pero siempre iluminan nuestra existencia y, aunque hayan sido breves o efímeros o no correspondidos, no importa. Son una muestra de lo mejor que podemos llegar a ser.

Algunas historias de amor habla de eso. De nuestros sueños y anhelos, de ese presente que se



Autora: Yolanda París Tudela
Edita: TUNDRA EDICIONES
Año: 2010
ISBN 978-84-613-5553-2
PVP: 10,00 euros

nos escapa en los ojos de alguien a quien hemos amado. Acaso estas líneas alcancen a reflejar el recuerdo de nuestras vivencias. Esa es la magia de la literatura, lo que hace que merezca la pena sentarse y perderse entre historias que podríamos haber protagonizado cualquiera de nosotros.

YOLANDA PARÍS es licenciada en *Derecho*. Ha sido coordinadora de la oficina de *Denuncias de SOS Racisme PV* durante 7 años, aunque ha compaginado dicho trabajo con su actividad literaria. Autora de distintas novelas y libros de poesía, destacan, sobre todo, sus relatos cortos y cuentos, que le han valido numerosos premios en los años 1992, e ininterrumpidamente del 2001 al 2007.



¿SABÍAS QUE...



EL CENSO DE POBLACIÓN de los habitantes que residen todo el año en El Vedat, a fecha 24 de febrero de 2011, es de **10.364 vecinos?**

SI ERES ASOCIADO O ASOCIADA PUEDES COLABORAR COMO VOLUNTARIO O VOLUNTARIA en la A. VV. EL VEDAT?

Si dispones de tiempo y seas desempeñar un papel activo en esta Asociación a la que perteneces, tu cooperación como asociado es muy importante: defensa del medio ambiente en El Vedat, limpieza y gestión del bosque, toma de imágenes de carencias en

infraestructuras, seguridad ciudadana, cultura, propuestas y sugerencias... ¡Acude y colabora!

PUEDES ADQUIRIR ‘PRODUCTOS DE ALIMENTACIÓN ECOLÓGICA’ EN NUESTRA ASOCIACIÓN?

Llámanos y te lo contaremos. A. VV. EL VEDAT: **961 564001**

Agradecimiento

M.^a Isabel Martínez

Quiero expresar, en mi nombre y en el de toda la familia de Martín Córdoba, mi más profundo agradecimiento por vuestras palabras de ánimo y vuestro sincero afecto tras su fallecimiento. Su pérdida ha sido un duro varapalo ya que, como bien publicasteis en vuestro número anterior, Martín era una persona muy trabajadora, humilde, solidaria y colaboradora, por lo que valoramos, sinceramente, todas las muestras de condolencia y cariño recibidas de todas las personas que lo querían y apreciaban. ¡Muchas gracias a todos!

SERVIAL S.L.
SERVICIOS DE ALBAÑILERÍA Y CONSTRUCCION EN GENERAL
C/ Perelló, 116 - Pol. Ind. Masia del Juez
Tel. 96 156 47 95
46900 TORRENT

FARMACIA EL VEDAT
Lda. Beatriz Álvarez Ponce
C/ San Lorenzo, 121 - El Vedat de Torrent - Tel.: 961 572 375

- FÓRMULAS MAGISTRALES
- VETERINARIA
- DERMOFARMACIA
- HOMEOPATÍA
- HERBORISTERÍA

ESPECIALISTA EN:

- DIETÉTICA Y ALIMENTACIÓN
- ORTOPEDIA

Sabores y Tradiciones

Caparrones con Oreja

Carlos Gimeno

Esta nueva sección está dedicada a quienes recordamos con nostalgia las comidas de antaño, el aroma que impregnaba la casa de la abuela cuando la familia se juntaba a la mesa, los platos que preparaban nuestras madres con cariño y esmero y, en general, a todos los que, en cualquier rincón de España e incluso del resto del mundo, han sabido apreciar y conservar las tradiciones culinarias que han recibido de sus ancestros.



CAPARRONES con OREJA

Era un sombrío domingo de invierno en un pequeño pueblo de la sierra riojana, cuando entramos al comedor de una posada. No era pequeño, pero estaba abarrotado por la gente del lugar. De la cocina salían ollas y ollas de barro, conteniendo lo que parecía ser la especialidad de la casa. La curiosidad hizo que pidiéramos lo mismo, y no nos equivocamos. La olla consistía en "Caparrones con Oreja".

Los "caparrones" son las alubias o judías pintas, muy utilizadas en La Rioja. La sencillez y el gran sabor de este plato lo hacen ideal para los amantes de los "platos de cuchara", especialmente en los días más fríos del invierno. La receta original la hemos adaptado para cocinarla en casa, fácilmente y en poco

tiempo, con lo cual es ideal para manos poco expertas.

Ingredientes para 4 personas:

500 gr. de judías pintas
1 oreja de cerdo
1 hueso de jamón
100 gr. de chorizo sarta
1 cebolla
2 cucharadas de aceite
1 pizca de sal
1 pimiento verde (italiano)
1 cucharadita de pimentón de

La Vera

1 cucharada de harina
3 ó 4 dientes de ajo
1/2 vaso de tomate frito

Instrucciones de elaboración:

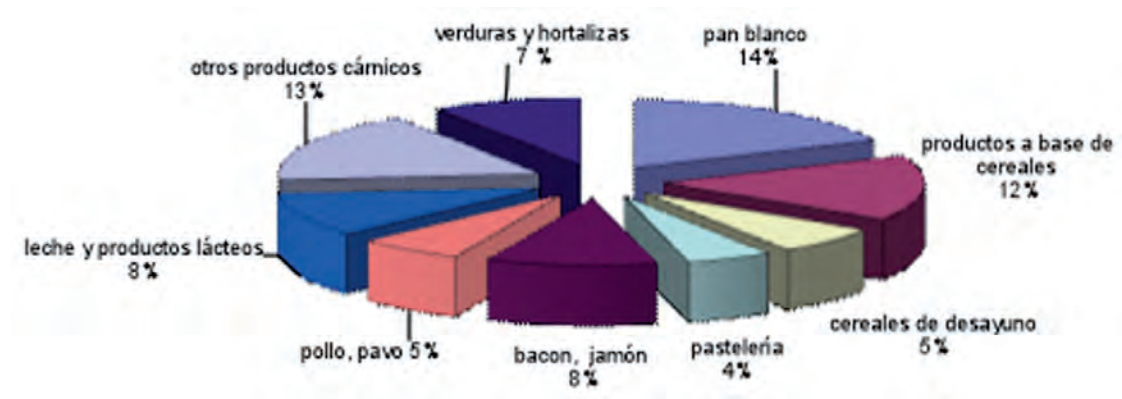
Se ponen las judías en remojo desde el día anterior. En una olla *express* con agua, se ponen las judías, la oreja, el chorizo, el hueso, el pimiento, y los dientes de ajo. Se pone a fuego y cuando suba a la 2ª raya, se cuece durante 20-25 min. Por otro lado, en una sartén con poco aceite, se sofríe la cebolla troceada fina hasta que se dore bien. A continuación se agrega la harina y el pimentón, y se remueve bien para que no se pegue. Inmediatamente después se incorpora un vaso de salsa de tomate y se sigue removiendo. Cuando cese la presión de la olla, retirar el pimiento y añadir el sofrito, removiendo con cuidado para no deshacer las judías, y dejar al fuego durante unos 5 minutos. Trocear la oreja y servir.

A nosotros nos gusta incluso más cargadito de ajo y pimentón, pero se trata de que cada cual la ajuste a sus preferencias personales. Y tranquilos con la dieta: esta receta apenas tiene grasa.

¿Te perdiste algún capítulo?
Ahora en internet: <http://saboresytradiciones.blogspot.com/>

No sólo de pan...

La SAL en la alimentación



José Manuel Barat Baviera

Catedrático Universidad Politécnica de Valencia - Director Departamento de Tecnología de Alimentos

La **sal común** es un elemento fundamental en nuestra alimentación. Su adición a los alimentos ha sido una de las primeras técnicas de conservación de los mismos, ya que la presencia de la sal dificulta el crecimiento de microorganismos y modula la acción degradante de las enzimas. De hecho, en la época de los faraones, la sal era usada para conservar "un producto perecedero" en el proceso de momificación.

Pero la sal no sólo es importante por su efecto conservante sino que es un importante potenciador del sabor, y también incide sobre la textura de los alimentos.

Sin embargo, en nuestra sociedad el consumo de sal es excesivo, fundamentalmente debido al efecto negativo que la excesiva ingesta de sodio tiene sobre nuestra salud; y es que la sal común se encuentra formada mayoritariamente por 'cloruro sódico' (NaCl).

Es de todos conocida la relación entre una elevada ingesta de sal (NaCl) en la dieta con el aumento de la presión arte-

rial. Sin embargo, también se ha encontrado relación con la osteoporosis y el cáncer de estómago.

Se ha establecido que el consumo de más de 6 gramos de NaCl/persona/día está asociado con un aumento de la presión arterial; sin embargo, el consumo de NaCl está muy por encima de las necesidades fisiológicas del cuerpo humano, situándose entre los 9 y los 12 gramos de sal diarios.

Del total de sal que consumimos, aproximadamente el 77% proviene de la sal añadida por la industria alimentaria y el sector de la hostelería (restaurantes, catering y comida

rápida), el 6% proviene de la naturalmente presente en los alimentos, y el 17% restante de la sal añadida durante el cocinado o en la mesa.

En la siguiente figura se muestra el porcentaje de sal que en promedio aporta cada tipo de alimento manufacturado a nuestra dieta.

Existen dos formas de reducir la ingesta de sodio en la alimentación: sustituyendo parte del 'cloruro sódico' por otras sales (principalmente, el 'cloruro potásico'), o bien reducir la sal añadida. En el caso del uso de 'cloruro potásico', el aumento de la ingesta de potasio es positiva, pero está limitada por el sabor amargo que puede aportar ese elemento. En el caso de reducir la cantidad total de sal añadida, o bien podemos esperar a que nuestra percepción de los sabores se adapte a los nuevos niveles de sal, o bien podemos aportar elementos que permitan disimular el menor contenido en sal, tal y como pueden ser las especias o el zumo de limón.

¡Ah!, y cuanto antes empecemos a educarnos en una dieta sana con menos sodio, mejor, que más vale prevenir que curar. Es una razón más para vigilar las dietas infantiles.

¡Buen provecho!



PORCELANOSA®

Distribuidor Oficial
en Torrent

BigMat
Aldino

Calle Llibrers, nº 4
Polig. Ind. Mas del Jutge
46909 TORRENT (Valencia)
Telf: 961 555 211

www.aldino.com

DEPILACIÓN DEFINITIVA

Con la Tecnología
más avanzada
de Europa para
fulminar el vello

- Labio 15€
- Ingles 25€
- Axilas 25€
- 1/2 Piernas 35€



* 1 Hora GRATIS. Consumo mínimo 35€

**No vendemos promesas,
conseguimos resultados**



1ª SESIÓN GRATIS!!**

A LA ENTREGA DE ESTE CUPÓN



** Válido para clientes nuevos. Sujeta a Bonos Corpolínea. No acumulable a otras ofertas.

Pza. Obispo Benlloch, 8 bajo - Tel. 96 195 06 16 - TORRENT www.corpolinea.es

¿CRISIS?... ¿QUE CRISIS?
Ponga fin a su falta de audición y
recupere su vida normal desde
550 € (ó 20 € / mes)



TAMAÑO REAL
DE AUDÍFONO



www.hearing-aid.com

El 86% de nuestras adaptaciones son totalmente individualizadas para cada oído, tanto en pérdida auditiva, como en forma de conducto. Mejor confort y calidad de audición, con audífonos de última generación, totalmente digitales y automáticos.

Adaptación garantizada. Hasta 3 años de garantía. Chequeo auditivo gratuito. Presupuestos sin compromiso.

chequeo
auditivo
Gratuito

CONSULTA SOLO PREVIA CITA AL
TELEFONO 609 841 617

POLICLÍNICA AVENIDA

Dir: Av. Al Vedat, nº 62, Pta 1 (primer piso)
TORRENTE (VALENCIA)

Nuevo servicio de limpieza y mantenimiento de parcelas

www.mesquejardins.com

Juan M. Martínez
Més que Jardins

Además de todos los servicios que les seguimos ofertando desde hace varios años a través de la información que publicitamos en esta página del periódico El Vedat, incorporamos la oferta con relación al de limpiezas de parcelas, tanto rústicas como urbanas, que incluye la poda de árboles, arbustos, palmeras etc.

Pronto llegará el verano junto al consiguiente riesgo de incendios en parcelas abandonadas debido, sobre todo, a la gran cantidad de maleza seca existente.

Después de limpiar una parcela, con las lluvias, vuelven a salir otra vez las malas hierbas, la maleza, los arbustos, etc. Y de repente la parcela se encuentra igual que unos meses atrás.

La gestión del saneamiento de su propiedad tiene una solución más económica de la que usted piensa, Nosotros ofertamos la limpieza y el mantenimiento de parcelas aplicando *herbicidas de post y pre-emergencia*, reduciendo en más de un 80% el crecimiento de las malas hierbas del próximo año. Así, en unos meses, simplemente volviendo a aplicar herbicidas, el coste se reduce enormemente, y tendremos la parcela totalmente limpia en verano y sin riesgos de incendios.

Además, queremos advertir e insistir en que las PALMERAS DATILERAS están empezando a ser atacadas por el *Picudo Rojo* y, si queremos salvarlas, deberemos fumigarlas como hasta ahora hemos hecho con las *Palmeras Canarias*. Es muy común oír a los dueños de los chalets decir que “*pues a mí me han dicho que a las palmeras datileras no les ataca el picudo rojo*”. Esto no es cierto, pues la plaga llegó a España con las palmeras datileras provenientes de Egipto; pero se encontró con un manjar que hasta ahora no conocía, como es la palmera canaria, de la que,



como todo el mundo puede observar, casi no nos quedan ejemplares.

NOTA IMPORTANTE

Recordarles sobre este tema, que de vez en cuando suelen aparecer palmeras taladas junto a los contenedores de basura; les comunicamos que este hecho es motivo de sanción por parte del SEPRONA, ya que esta acción favorece la propagación de esta plaga tan dañina.

PODA

Estamos entrando en la época de la poda; por ello, queremos ofertar nuestro servicio de poda y tala de árboles y arbustos, siguiendo las normas de seguridad adecuadas y utilizando cestas elevadoras -si fuese necesario-, con el objetivo de reducir al máximo el riesgo a los usuarios y los costes a los clientes. Un servicio rápido y eficaz.

Datos de contacto:
MÉS QUE JARDINS
Juan M. Martínez
630 893 717

N.º registro de uso fitosanitario:
S-2642-V

N.º de carnet de manipulador de plaguicidas fitosanitarios: 2232

N.º para realizar operaciones de recogida y transporte de residuos no peligrosos:
1513/RT/RNP/CV

Distribuciones GOURMET CARMED S.L.



Disfruta, sin moverte de casa, de 'productos de alimentación' con DENOMINACIÓN de ORIGEN

Miguel Ángel Vargas

Nuestra empresa ha establecido un 'Acuerdo de Colaboración' con la A. VV. El Vedat con el objetivo de que ustedes puedan realizar pedidos de nuestros productos de alimentación sin moverse de casa. Se los llevamos a domicilio o le damos también la opción de recogerlos en la sede de la propia Asociación. De esta forma, os tanto los asociados como los vecinos de El Vedat y Torrent pueden disponer de importantes ventajas de distribución, sin coste alguno y a precios muy competitivos respecto al mercado en general.

Desde nuestra creación, *Distribuciones GOURMET CARMED S.L.* es una empresa con propósito de prestar un servicio amplio, que cuenta con un equipo técnico dinámico y multidisciplinar. Nuestra actividad principal está basada en la “distribución de productos en la Comunidad Valenciana, y en la venta y exposición de los mismos en nuestra ‘Bodega Olayita’ de la Avenida Baleares, 34 de la ciudad de Valencia”.

Somos distribuidores autorizados para la Comunidad Valenciana de los productos que a continuación les relacionamos, y que usted ya puede reservar a través de la oficina de la A. VV. El Vedat (96 156 40 01), en los e-mail asociación@elvedat.org - Carmed.gerencia@hotmail.es y en el 695 673 422 (Víctor).

- Vinos ‘Marques del Puerto’, de D.O. Rioja
 - Bebidas alcohólicas ‘Marie Brizard’
 - Anchoas y Boquerones ‘Terramar’
 - Ibéricos ‘Casa Bartolomé’, D.O. Guijuelo
 - Queso Oveja ‘Pago Los Viviales’, D.O. Zamora
 - Vinos ‘Mariate’, de D.O. Jumilla
- Asimismo comercializamos *Carnes, Mariscos y bebidas alcohólicas a precios*



de distribuidor, debido a nuestras alianzas estratégicas con grupos de distribución nacional.

Además, en Valencia, en la Avenida Baleares, 34 bajo izquierda (esquina con *Tomas de Montañana*), se encuentra nuestra Bodega, que bajo la denominación comercial “Olayita” ofrece todos nuestros productos de distribución, y lo combina con cocina andaluza. Todos los vecinos y asociados disponen de importantes ventajas si nos visitan: en la oficina de la A. VV. El Vedat le proporcionaran documento sellado que deberá acreditar en la ‘Bodega Olayita’, y que comporta la siguiente oferta:

- Descuentos del 15 % sobre el precio de carta
- Servicio preferencial de reservas al 617 573 983
- Jueves, cena espectáculo con ‘monólogo’
- Celebración de eventos privados
- Espectáculos de Flamenco, Guitarra Española

(Distribuciones Gourmet CARMED S.L. - Carmed.gerencia@hotmail.es)

TRATAMIENTO PREVENTIVO Y CURATIVO DEL PICUDO ROJO

més que jardins

disseny i manteniment

juanma martínez ibáñez

Tècnic Agrícola

630 893 717

OFRECEMOS NUESTROS SERVICIOS DE PODA EN ALTURAS Y TALAS (CORTE) CONTROLADAS CON CESTA ELEVADORA. PRECIOS ECONÓMICOS

no+vello®

más de **800** centros

30€ zona sesión unisex

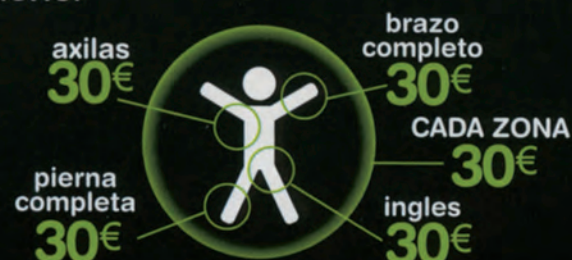
Nº1 fotodepilación en centros fotorrejuvenecimiento
www.nomasvello.com

prueba gratuita

Estamos en... **TORRENT**

• España • Portugal • Brasil • Bulgaria • Polonia • México • Rumanía • Bosnia • Italia •

En no+vello® contamos con los equipos de última generación más rápidos y potentes del mercado, con sistema de refrigeración Sub Cero Intenso®. Hacemos que disfrutes de una depilación rápida, duradera e indolora con resultados desde la primera sesión. Garantizado para la mayoría de tipos de piel y color de vello. Nuestro personal cualificado estará encantado de atenderle.



Para su mayor seguridad, los Centros no+vello® disponen en la Central de asesoramiento médico.

Visítanos en nuestro centro:
Calle Ramón y Cajal, 10 - 46900
TORRENT, VALENCIA
Tel. 961 562 844 - torrent@nomasvello.com



Busques una
impremta?

TB
toniBurguera
impremta òfset i digital

Llibres, catàlegs, revistes

Papereria corporativa: cartes, factures, paper continu, talonaris, sobres, bosses, targetes de visita, carpetes, fullets.

Esdeveniments: lones, cartells, flyers, invitacions, targetons boda, etc.

Disseny gràfic, maquetació i tractament d'imatges



Los viajes del viento

ALMAGRO y el Campo de Calatrava



Carlos Gimeno

En torno a su peculiar plaza, de las más bellas de Europa, crece Almagro, un pueblo manchego, de hermosas tradiciones y gentes hospitalarias que, a buen seguro, le reservarán al visitante un lugar especial en el corazón.

Fue en la Edad Media, tras la 'batalla de las Navas de Tolosa', cuando Almagro progresó bajo el dominio de la *Orden de Calatrava*. En el siglo XVI recibió los favores de los *Fuggers* (Fúcares), banqueros alemanes a los que Carlos V concedió la explotación de las minas de Almadén. Aún hoy es posible visitar su almacén, y los esplendidos palacios y casonas que se construyeron en la época.

Pero la joya arquitectónica de este *Conjunto Histórico-Artístico* es su espectacular Plaza Mayor. Centro neurálgico donde se llevaban a cabo las actividades comerciales y, a su vez, corridas de toros, castigo de herejes y otros actos públicos. Pero, sin duda, la actividad que ha impulsado al pueblo es el teatro. Además de tener un museo dedicado, en julio celebra su festival anual, fundiendo en sus calles a comediantes, artistas y público en un mundo mágico de tragico-

media. La quintaesencia del mismo se encuentra en el *Corral de Comedias*, precioso edificio que conserva la estructura original de los teatros del XVII.

ARTE Y GASTRONOMÍA

Las piezas más típicas son los *encajes de bolillos*. El Parador suele acoger una encajera que muestra sus destrezas a los huéspedes. Para reponer fuerzas, la cocina del *Mesón del Corregidor* es sencillamente sublime. No olvidarse de degustar las berenjenas aliñadas.

LA ORDEN DE CALATRAVA

En numerosos pueblos ha dejado su estampa la primera *Orden Militar Hispana*, creada para defender la villa de Calatrava. Su primera sede fue el castillo de *Calatrava la Vieja*, aunque poco después se trasladó al *Sacro Castillo-Convento de Calatrava la Nueva*, que sorprendió al mismísimo Umberto Eco en su visita: "Así imaginé el mío en *El nombre de la Rosa*". Toda la comarca es un legado de historia y una encrucijada multicultural: Carrión, Granátula, Bolaños, Moral o Calzada, todos ellos de Calatrava, albergan gran patrimonio histórico que pone de relieve su importancia pasada.

LOS VOLCANES

Estas tierras albergan otro aliado para el visitante: los volcanes de *Campo de Calatrava*. Aunque la mayoría están extinguidos, en el año 2000 surgió un géiser que estuvo seis meses lanzando 300.000 litros de agua y arena por hora.

OTRAS EXCURSIONES

Una excursión cercana es la del *Parque Nacional de las Tablas de Daimiel*, paraíso de aves acuáticas, aunque últimamente castigado por la sequía. Otra excursión excitante nos adentra en la Sierra de Andujar (Jaén), desde Solana del Pino, por una tortuosa y estrecha carretera donde es fácil avistar ciervos, hasta el impresionante *Santuario de Nuestra Señora de la Cabeza*, donde se rinde culto a la patrona de Andújar. El retorno de nuestro viaje lo podemos realizar por el monumental Villanueva de los Infantes, rumbo a la Sierra de Alcaraz...

... pero ése ya es otro viaje.

¿Te perdiste algún capítulo? Ahora en internet: <http://viajesdelviento.blogspot.com/>



Las plantas autóctonas de El Vedat

Retama de olor, 'Ginesta', *Spartium junceum*

Francisco García Ibáñez

Técnico en gestión y organización de recursos naturales y paisajísticos

¡Hola de nuevo, queridos lectores! De nuevo estamos a las puertas de la primavera y, como no podía ser de otra manera, nuestras amigas las plantas así lo reafirman. Y, de entre muchas especies, esta vez queremos destacar la importancia de la familia *Leguminosae*, como la 'retama', planta que a continuación describimos.

La **Retama de olor** es una planta erguida y de aspecto esbelto. Apenas desarrolla sus hojas, debido a su rusticidad y a su capacidad de sobrevivir "en su tierra", en la *cuenca mediterránea*. Está tan acostumbrada a la aridez de nuestras fronteras, que reserva gran parte de sus energías en desarrollar tallos bien largos, que actúan a modo de hojas para realizar, entre otras funciones, la fotosíntesis. De esta manera, las reservas hídricas de su fisiología no se ven mermadas en periodos de sequía tan largos, a los que los valencianos estamos tan acostumbrados. Relacionadas entre sí por cuestiones de familia, también son leguminosas plantas como el garbanzo, las lentejas, que tanto han contribuido al desarrollo de nuestro país y, cómo no, a nuestro crecimiento. También el género *Cytisus*, planta que podemos apreciar en la pequeña restauración situada en la Avenida San Lorenzo por parte del Ayuntamiento, junto a una selección de planta autóctona que, todo sea dicho, está muy acertada, pese a las marras o bajas normales de una obra de este tipo.

Otra particularidad de estas plantas es la capacidad de fijar el nitrógeno de la atmósfera al suelo, siendo los cultivos agrícolas (o de otro tipo, que conjugan leguminosas entre hileras de hortalizas) los más productivos y, al mismo tiempo, permiten ahorrar en abonos de síntesis químicas que contaminan nuestros acuíferos y que, quizás, algún día alguien nos cuente de su incidencia en la cadena alimentaria, y en la relación con la gran cantidad de casos de cáncer que hoy en día tenemos entre nosotros.

La retama florece en cuanto la primavera empieza a asomar, y es muy agradecida. Pese a que no pertenece a la serie original de nuestro bosque, es muy beneficiosa y se puede encontrar por cualquier linde de El Vedat. No sólo la recomiendo en jardinería por su espectacular floración sino que, además, recomiendo la utilización de este tipo de plantas leguminosas en todas nuestras actuaciones paisajísticas, a nivel urbano y privado.

Muchos han sido sus usos, desde fibras para atar vides y fardos diversos, hasta sus múltiples propiedades municipales. Pero no me puedo olvidar de un señor que tuve la suerte de conocer... Pese a que no nos hemos olvidado de su nombre, siempre fue conocido como *el último Granerer* de nuestra gran ciudad, Torrent, que siempre con una sonrisa en su cara, nos obsequiaba a mis amigos y a mí con un *parotet* o un pequeño canasto, que con todo su amor elaboraba con las fibras de ésta y otras plantas leguminosas. Va por él.
¡Hasta pronto!

Actividad física y deporte

Deporte, Ciudad y Excelencia

Dr. Vicent Carratalá
Escuela Deportiva Herca

Considerando la 'excelencia' como el conjunto de prácticas sobresalientes en la gestión de una organización orientada hacia procesos y resultados, liderazgo, responsabilidad social y alianzas mutuamente beneficiosas. Se podría plantear, alcanzada la dotación de infraestructuras adecuadas y suficientes para la práctica deportiva, la conveniencia de caminar hacia la búsqueda de *modelos de excelencia* en el desarrollo del deporte. Conseguir metas de excelencia implica conocer el estado de la cuestión, las características, necesidades y demandas de los usuarios, y la orientación de las nuevas tendencias, para diseñar proyectos de calidad, capaces de ilusionar y aglutinar a personas e instituciones para la consecución de objetivos comunes. Son varias las ciudades que han realizado un análisis en profundidad del estado del deporte en toda su dimensión -educativo, recreativo,

salud, integración, apoyo social, discapacitados, competición, alto nivel- y, con ello, han diseñado un *plan de actuación* para un futuro próximo, "plan estratégico del deporte", con el objetivo de situar a la ciudad en la dirección adecuada para ser un referente en esta materia.

Una "Gran Ciutat" puede ser excelente, no sin esfuerzo ni dificultades en el proceso, dado que reúne las condiciones necesarias, es decir, cuenta con las infraestructuras y los recursos humanos suficientes para el desarrollo del proyecto. Es evidente que para impulsar un proyecto se debe estar convencido de su necesidad o conveniencia. En caso afirmativo, se deberían aglutinar esfuerzos en la fusión de clubes, con estructuras organizativas integradoras y adecuadas para caminar hacia la excelencia deportiva, con el convencimiento de situar a la ciudad como un referente en el mundo del deporte.

VARIABLES como la implantación social de las modalidades depor-



tivas, el nivel de los practicantes, la formación de los profesionales y, sobre todo, las estructuras organizativas, hacen más compleja la solución. Pero, en líneas generales, se debería luchar por un proyecto deportivo de calidad, con el objetivo de situar a la "Ciutat" en primera línea de los niveles de práctica, en vez de in-

tentar acomodarla discretamente por delante de nuestros homólogos locales. Existen clubes, grandes y pequeños, con las mismas modalidades deportivas, las mismas categorías de edad de los practicantes, similar número de equipos, las mismas estructuras organizativas, entrenadores, etc. La unificación de los recursos fa-

cilitaría la consecución de grupos deportivos de mayor nivel, capaces de conseguir éxitos relevantes en el mundo del deporte. Si ciudades con menor población, con menos instalaciones y probablemente con menos recursos, nos llevan ventaja, no debe ser imposible conseguir, con un buen proyecto, un mejor posicionamiento en el deporte.

Dado que el éxito suele ser fruto de un trabajo complejo, sistemático, juicioso y en un contexto social favorable, debería ser la corporación local, aun conociendo de antemano la dureza y complejidad del proceso, quien liderase la elaboración de un *plan estratégico local*, capaz de dirigir el deporte hacia la excelencia, tomando como referencia los aspectos observables en los deportistas de éxito: **Disciplina**, entendida como la capacidad para cumplir con las exigencias de la actividad, así como la voluntad para aceptar ese sacrificio; **Compromiso**, con los proyectos a medio y largo plazo, con gran capacidad de implicación y motivación; **Resistencia**, como capacidad para superar las adversidades, tanto de tipo personal como contextual; **Apoyo social**, como esfuerzo y sacrificio por los proyectos colectivos del club, ciudad, comunidad, país.

Club de Tennis Torrent

Vistas al mar
Entorno natural
Piscina adultos
Piscina infantil
7 Pistas tenis tierra batida
3 Pistas tenis duras
2 Pistas tenis hierba
1 Pista futbito hierba
2 Pádels
2 Frontones
Parque Infantil
Amplios espacios de esparcimiento
Clases de tenis semana y fin de semana
Excelente servicio de Restaurante



Ausias March, 1
Tel. oficina: 96 155 44 00



RESTAURANTE

Nueva gestión
Las mejores vistas en Torrent
Cocina de mercado
Menús fin de semana desde 10€
Sitio de recreo para niños
Cumpleaños infantiles desde 6€
Amplia terraza

Celebra con nosotros tu fiesta

Reservas al 663 08 45 26 - 96 155 11 61

IN-NOVA CATERING
Valencia

Tel: 96 156 15 31 www.innovacatering.com

¿Se lo
imagina?

GARDEN Tarazona

Nueva gerencia que conjuga tradición y modernización

José Tarazona Alejos
Técnico Especialista en Jardinería

Desde hace unos meses se ha producido un cambio “familiar” dentro de la gerencia de *GARDEN Tarazona*, que asumo con muchísima ilusión.

Esta permuta en la gestión mantiene, en parte, la línea tradicional de nuestros productos: fitosanitarios, abonos, sustratos de alta calidad, herramientas para riego y jardín, etcétera.

Pero, además de los artículos de venta de siempre, como “plantas básicas” o “macetas clásicas”, hemos abierto un proceso de modernización de nuestro mercado de jardín, con relación, por ejemplo, a novedades en plantas que no son habituales en *Garden's* o, también, macetas ideales para los áticos que están fabricadas con un nuevo material.

Apostamos, por tanto, por la renovación, que nos da un valor añadido que nos diferencia

de los demás *Garden's*. Y, como punto de venta al público, basamos esta distancia con los demás en modernizar los “centros de planta” para regalar.

Además, innovamos en esta nueva e ilusionante etapa de nuestra actividad

en jardinería proponiendo, a nuestros clientes, la “oferta de la semana” y el “asesoramiento personalizado” realizado por técnicos especialistas.

Finalizar comunicándoles que las personas que nos visiten, disponen de unas amplias instalaciones (4.425 metros cuadrados) de una gran zona de aparcamiento, que les facilita dejar su vehículo con rapidez y tranquilidad dentro de nuestras instalaciones. Y que, además, tenemos amplios horarios de apertura al público, incluso en

festivos entre semana y también de fin de semana.

¡No duden en visitarnos! ¡Les esperamos!



GARDEN Tarazona
Carretera ‘Torrent-Picanya’,
Km. 1 – 46900 – Torrent (Valencia)
Tel. 96 155 18 23
Móvil. 625 541 036
E-mail:
admon@gardentarazona.com
www.gardentarazona.com

Horario:
De lunes a viernes: de 9.00 a 14.00 y de 15.30 a 18.30 h.
Sábados, festivos entre semana y festivos fin de semana: de 9.00 a 14.00 h.



Sabemos que a veces no tenemos todo el tiempo que quisiéramos para dedicarnos a nuestros hijos en lo referente a las labores escolares, como en el momento de hacer los deberes o cuando tienen alguna dificultad para desempeñarse en ciertas áreas académicas. Por eso, como Psicopedagoga puedo ayudarte a que tus niños tengan una guía y apoyo en aquello que les resulte más difícil o requiera un poco más de tiempo y práctica para aprenderlo y afianzarlo. De igual forma, quizá es complicado compaginar tus horarios laborales con los horarios escolares de entrada y salida de tu hijo/s, por eso también te ofrezco el servicio de Transporte Personalizado, con la seguridad y confianza de que tus hijos llegarán al colegio o a casa puntualmente y con alegría, pues compartiremos canciones y juegos verbales que harán más dinámico y divertido el trayecto.

en El Vedat y/o a domicilio

CLASES PARTICULARES Y TRANSPORTE ESCOLAR PERSONALIZADO.



Interesados comunicarse a los teléfonos: 622 200 911 - 682 318 289

Rosmary Soler

TU TIENDA DE CALZADO EN TORRENT



Aprovéchate de grandes firmas
de calzado a precios irresistibles
durante todo el año en nuestro
Outlet dentro del CC Las Américas

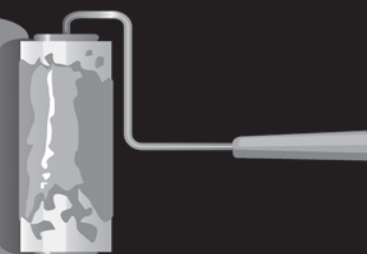
¡Ven a conocer la
**NUEVA COLECCIÓN
PRIMAVERA-VERANO!**



**Dí
Lupo**

Parking C. C. Las Americas
46900 Torrent. (Valencia)
Telf: 96 156 58 38

PONLE COLOR A TU VIDA



**VALTOR, TIENDAS DE PINTURAS
ESPECIALISTAS EN TODO TIPO DE
PINTURA Y PRODUCTOS
DECORATIVOS PARA EL HOGAR**

REPARTO A DOMICILIO EN TODO EL VEDAT

DIRECCIONES:
C/ VALENCIA, 66
C/ PADRE MENDEZ, 119
TORRENT (VALENCIA)
TEL/FAX 96 155 85 66

**BLA
TEM**
PINTURAS

V Certamen Literario *El Vedat, Asociación de Vecinos*

BigMat ALDINO patrocina y dota de premios en metálico el 'V Certamen Literario' de la A. VV. El Vedat

El 14 de marzo de 2011, a las 14.00 h., finaliza el plazo de presentación de relatos breves

Carlos E. Bessini

La empresa torrentina *BigMat ALDINO* ha apostado por la labor cultural que realiza la A. VV. EL VEDAT. Y, por esta razón, su *GERENCIA* ha decidido dotar de PREMIOS EN METÁLICO al primer y segundo clasificado de cada una de las dos categorías de nuestro V Certamen Literario *El Vedat, Asociación de Vecinos*. Además de los premios 'Somos una Piña' relacionados en las 'Bases' del Certamen, la cantidad asignada a los aludidos ganadores de esta edición queda como sigue:

- Primer Clasificado Categoría General: 500 €
- Segundo Clasificado Categoría General: 300 €
- Primer Clasificado Categoría Infantil: 250 €
- Segundo Clasificado Categoría Infantil: 100 €

Aldino Fernández y Tomás Fenoll, propietario el primero y adjunto a la gerencia el segundo de *BigMat ALDINO*, están convencidos de la responsabilidad social que las empresas tienen con la sociedad civil. En este sentido, Aldino Fernández lleva anunciando

do su negocio en el Periódico El Vedat durante una década, además de esponsorizar otras fuentes de financiación de la A. VV. El Vedat, como por ejemplo la lotería de Navidad. Ahora Tomás Fenoll, que ha asumido la estrategia empresarial de esta empresa de nuestra ciudad, está convencido de que a la vez, como patrocinador de nuestro certamen, apoya el fomento de uno de los fines culturales de la A. VV. El Vedat y abre su compañía al vecindario de El Vedat y a Torrent en general.

Este compromiso ético con la ciudadanía pone a esta firma a la

vanguardia del cambio estructural del segundo sector social, el de la empresa privada, con respecto al tercer sector social, el de las entidades ciudadanas que, a bien seguro, los vecinos le sabrán agradecer de forma retroactiva, además, por su aportación económica a nuestros premios en una época de tantas dificultades para muchas personas.

Desde este espacio, nuestra Asociación desea agradecer, pública y efusivamente, esta colaboración y esta apuesta de *BigMat ALDINO* con respecto al trabajo que realizamos por conseguir

el objetivo de nuestro Certamen: *fomentar la cultura y la educación, incentivar la creatividad literaria, acercar la literatura al público en general y conseguir convertir a El Vedat en un lugar de referencia cultural*. En esto llevamos 5 años con una media de participación de 75 obras, con dos libros publicados y otros dos en proceso de edición.

Nuestra entrega de premios se realizará conjuntamente con el 20º Aniversario de la A. VV. El Vedat, en una *GALA* que se celebrará en el Auditori de Torrent el próximo 11 de junio

de 2011, a la que se invitará a todos los participantes de esta edición, así como a autoridades, directivos, entidades, asociados, colaboradores y representantes de la ciudadanía y la sociedad en general.

Instamos a participar a todos los que lo deseen, con uno o los relatos que quieran, en este V Certamen, con el incentivo de los premios en metálico esponsorizados por *BigMat ALDINO*. Podéis encontrar y consultar las 'Bases' en la pág. 6: no dejéis pasar esta oportunidad y animaos a enviar vuestros escritos.

Páguese este cheque al primer clasificado del V Certamen Literario *El Vedat, Asociación de Vecinos*

BigMat Aldino

500€

RELACIÓN DE PREMIOS: Primer Clasificado Categoría General: 500 € - Segundo Clasificado Categoría General: 300 € - Primer Clasificado Categoría Infantil: 250 € - Segundo Clasificado Categoría Infantil: 100 €

el vedat

CLINICA belia
medicina estética
Nº Reg. Sanidad 9863

DEPILACIÓN MÉDICA LÁSER ALEJANDRITA
¿QUIERES EL MEJOR PRECIO EN TODAS TUS SESIONES?
CON UN BONO DE 6 SESIONES, LA SESIÓN POR SOLO

ESTE MES	AXILAS	17€
	INGLES	17€
	INGLES BRASILEÑAS	28€
	MEDIAS PIERNAS	55€
	PIERNAS COMPLETAS	110€

Elimina la grasa que te sobra con **ULTRA CAVITACION**

ESTE MES	BONO 4 SESIONES	95€
	BONO 8 SESIONES	168€

Consulta Médico-Estética gratuita

ESTE MES	BOTOX (VISTABEL)	195€
	RELLENO ARRUGAS (A. HIALURÓNICO)	200€
	AUMENTO DE LABIOS (A. HIALURÓNICO)	225€
	LIPO DESTRUCCIÓN (AQUALYX)	199€

Con nuestros PACKS adios a los Kilos y a la Grasa

SILUETFORM	BELFORM
1 Consulta médica	1 Consulta médica
1 Análisis clínico	1 Análisis clínico
2 Estudios antropométricos	2 Estudios antropométricos
1 Dieta personalizada	1 Dieta personalizada
4 Consultas nutrición	6 Consultas nutrición
4 Sesiones de presoterapia	6 Sesiones de cavitación
Solo 44 €/mes	Solo 87 €/mes

FINANCIAMOS TODOS NUESTROS TRATAMIENTOS

Avda. País Valencià, 98 bajo - 46900 Torrent - Tel. 96 156 81 52 | C/Cardenal Benlloch, 38 bajo - 46920 Mislata - Tel. 96 379 79 84

www.clinicabelia.com